

Tribuna

FONDAT ÎN 1884 DE IOAN SLAVICI

COTIDIAN INDEPENDENT. APARE LA SIBIU

Anul CXVIII, serie nouă,
nr. 3602

Marti, 24 decembrie 2002
16 pagini, 4500 lei (la abonați - 1800 lei)

Varianta în limba română pe INTERNET
<http://www.tribuna.ro>
E-mail: red@tribuna.ro, publicitate@tribuna.ro

Astăzi s-a născut Hristos - Mesia Cel luminos



Foto: FRED NUSS

Marea Sărbătoare a Crăciunului, împodobită de farmecul pur al colindelor, să vă aducă în casă și în familie bucurie multă și speranțe înnoite în iubire.

Sărbători fericite! TRIBUNA

BANCA COMERCIALA
CARPATICA

urează
clienților și colaboratorilor săi

Sărbători Fericite

și
Un Nou An Îmbelsugat!

**Viitorul număr al ziarului
nostru va apărea vineri,
27 decembrie 2002**

Zeci de sibieni își rup oasele pe gheață

Serviciul de Urgență al Spitalului Clinic Județean Sibiu a fost asaltat în ultimele zile de zeci de sibieni care au suferit fracturi după ce au alunecat pe gheață.

Dr. Carmen Natea, purtătorul de cuvânt al Spitalului Clinic Județean, spune că predomină fracturile la membrele inferioare și superioare și fracturile de șold, iar cei care ajung în Urgență cu astfel de probleme sunt în special vârstnicii.

Pe lângă fracturi, medicii au avut de-a face și cu entorse și contuzii, la fel, foarte numeroase.

În schimb, virozele nu au înregistrat o creștere alarmantă. În ultimele zile s-au numărat doar șase astfel de cazuri.

Sorana MAIER

Azi, în Orașelul Copiilor

Moș Crăciun vă așteaptă să-l trageți de barbă!

Vine Moș Crăciun! Astă-seară, la ora 18, adevăratul Moș Crăciun sosește, unde altundeva, decât în Orașelul Copiilor de la Cazarma 90? Moș Crăciun răspunde, astfel, invitației Consiliului Local, Primăriei și Casei de Cultură a Municipiului Sibiu. În Orașelul Copiilor, el va fi ajutat la împărțirea darurilor de animatorii asociațiilor Metamorphosis, Ordinul Cavalerilor și Crispus, care au pregătit un program special.

Organizatorii vă așteaptă să-l trageți pe Moș Crăciun de barbă, pentru a vă asigura că e adevărat! **(S.F.)**

Sărbători Fericite!

**Un an nou, cu sănătate
și bucurii**



ATLASSIB

O POARTĂ DESCHISĂ SPRE EUROPA

Ne întrebăm, doar

Manifestările consacrate aniversării Revoluției Române din Decembrie 1989 au prilejuit numeroase discursuri, unele dintre ele depășind subiectul și căutând un punct de greutate alături. Programele de radio și televiziune au fost adaptate la eveniment, presa a rezervat spațiu suplimentar. Cu toate acestea, aripa timpului scurs a stărnit o adiere a uitării, poate prea grăbită pentru doar 13 ani consumați de la cutremurătorul act, care avea să redirecționeze România.

Un gust amar vine din încercarea de a se trage spuza Revoluției pe turta Capitalei, de a "scurta" evenimentul, de a-i restrânge amploarea. S-a trecut cu superficialitate peste segmentul 16-22 decembrie și s-a apăsător pe segmentul 22-25 decembrie, ca și când Revoluția a început și s-a sfârșit la București, iar prin alte părți s-a petrecut altceva decât Revoluție.

Este înfrântor să auzi din gura primului ministru că nu știe de ce Guvernul nu a fost reprezentat la Timișoara. Înfrântoare sunt și scuzele adresate după patru zile. Falsa deosebire dintre revoluționarul din București și revoluționarul din Timișoara, din Sibiu, din Cluj, din Cisnădie sau din Cugir este umiltoare. Lacrima bucureșteanului nu este mai amară sau mai sărată decât alte lacrimi care s-au vărsat prin cimitirele țării.

Nu știm din ce cauză aripa uitării fâlăie peste orașul nostru, mai de mult și mai cu osebire, dar pe lângă toate durerile suportate în decembrie '89, o suportăm și pe aceasta din 2002. Ne întrebăm doar: De ce?

Mihai BRATU

Programe speciale de sărbători

Amănunte în pagina

14

Colinzile au încălzit sufletele șurenilor

Duminică seara, platoul din fața Primăriei din comuna Șura Mică a atras, ca un magnet, câteva sute de localnici, reușiți în jurul bradului de Crăciun, la deja tradiționala serbare de sfârșit de an când, cu mic, cu mare, șurenii și-au oferit o splendidă seară de colinde străbune. Corul Școlii generale din comună, condus de profesoarele Elena Daniela Diță și Mona Rău, a deschis spectacolul, după care, în aplauzele asistenței, Ansamblul artistic al Casei de Cultură din Ocna Sibiului, pregătit de maestrul coregraf

Ion Bogorin, și-a demonstrat încă o dată virtuozitatea. Sărbătoarea, una de suflet, patronată de inimosul primar al comunei, Mircea Marcu, s-a prelungit până târziu în noapte, copiii preșcolari și școlari, primind - de la Moș Crăciun - 350 de pungi cu cadouri și sucuri, iar colindătorii maturi încălzindu-se cu un pahar de vin fierț oferit tot de consiliul local. Buna dispoziție a fost asigurată de orchestra de muzică populară din comună, strunită cu talent de Gheorghe Uscatu și Vasiliță Gavrilă. Un spectacol similar a avut loc aseară în satul Rusciori.

(M.S.)



Foto: Daniel Băltat



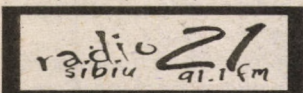
Marți

06.00 Bună dimineața
08.00 Emisiunea în limba maghiară
10.00 De zece ori România
11.05 Ceasul al unsprezecelea
12.00 Radiojurnal transilvan
13.00 Radiojurnal București
13.15 Paralele muzicale
13.55 Buletin de știri
14.00 Pe 95,6 MHz: Scurt pe doi
14.45 Program muzical
16.00 Emisiunea în limba maghiară
18.00 Radiofax
18.30 60-90 - Emisiune muzicală
19.00 Radiojurnal București
19.30 De la Est la Vest, de la Nord la Sud
20.00 Știri
20.05 Din grădina cu flori multe
21.00 Știri
21.50 Buletin de știri



Marți

00.00-06.30 Retransmisie Uniplus
06.30-10.00 Taxiul de dimineață
10.00-17.00 Retransmisie Uniplus
17.05-18.00 După-amiază la relanti
18.00-18.30 Știri BBC
18.30-19.00 Portbagajul plin
19.00-21.00 Cursa de noapte
21.00-22.00 Show Biz
22.00-23.00 Frecvența speranței
23.00-24.00 Retransmisie Uniplus
Știri locale: 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 15.00, 17.00



Marți

06.45 Cronica cârcotașilor
10.00 Cătălin de la zece la unu
13.00 Mai multă muzică... mai puține vorbe
16.00 Doi plus
19.00 Sinteza principalelor evenimente ale zilei
19.10 Muzica ta
22.00 Lecții particulare
23.00 House Nation Light
24.00 21 Night Hits
Știri naționale la orele: 07.00; 08.00; 09.00; 13.00; 18.00.
Știri locale la orele: 10.00; 11.00; 12.00; 16.00; 17.00.

TIMPUL PROBABIL

Vremea se va răci, devenind geroasă noaptea și dimineața. Cerul va fi variabil. Doar pe alocuri și trecător va mai ninge slab (fulgii). Vântul va sufla slab până la moderat. Temperaturile maxime vor fi cuprinse între -8 și -4 grade Celsius. Temperaturile minime vor fi cuprinse între -16 și -12 grade Celsius. Se va semnala ceață asociată cu depunere de chiciură. Stratul de zăpadă la Bălea Lac este de 83 cm, iar la Păltiniș este de 17 cm.

Meteorolog, Narcisa MILIAN

CINEMA

Pacea - Dragonul roșu - SUA - orele 10; 12.30; 15; 17.15; 19.30; 22.
Tineretului - Omul paianjen - SUA - orele 15; 17; 19; 21.
Progresul - Mediaș - Spioni fără voie - SUA - orele 11; 14; 16; 18.



Luni-Vineri

6.30-10.00 Andydimineața
Andy Ghișoiu, Radu Nechit
10.00-13.00 PRO FM până la unu
13.00-14.00 13-14 cu Andrei
14.00-18.00 Tipu' de la radio; Vali Iliu
18.00-18.30 Europa Liberă în direct
19.00-20.00 Europa Liberă - Actualitatea
20.00-00.00 Pro FM
00.00-06.00 Activ Light



19.15-19.30 Actualitate locală. Noutăți muzicale, reportaje, relații
19.30-19.45 Recitalul serii
19.45-20.00 Informații utilitare, sport, revista presei
20.00-20.05 Știri locale, meteo
20.05-21.00 Dedicatii muzicale - în direct cu ascultătorii



Marți

00.00-06.00 RVE nocturn
06.00-09.00 Bună dimineața, Sibiu
06.00-06.15 BBC News
07.00-07.15 BBC News
08.00-08.15 BBC News
09.00-09.30 Vieți transformate
10.00-10.30 Itinerar biblic
10.40-11.00 Calendarul zilei
11.00-11.15 BBC News
11.30-12.00 Cu brațele deschise
12.00-12.05 Știri RVE
12.30-13.00 Audiții muzicale
13.00-13.30 La ceas de veghe
14.00-14.30 BBC News
14.30-15.00 Dedicatii muzicale
15.00-18.00 Respiro post-meridian
17.00-17.30 Itinerar biblic
17.30-18.00 Din viața cetății
18.00-24.00 Orele serii la RVE
18.00-18.30 BBC News
19.00-19.20 Cartea pe unde radio
19.30-20.00 Sibieni pentru sibieni
20.00-20.05 Știri RVE
20.15-20.30 În țara poveștilor
20.30-21.00 Cu brațele deschise
21.00-22.00 Dedicatii muzicale
22.00-22.30 Cercetați Scripturile
23.00-23.15 BBC News
23.30-24.00 Familia creștină

Medicina naturistă
PINUL (PINUS SYLVESTRIS)

Este un conifer cu mare amplitudine ecologică întâlnit în zona dealurilor, sporadic și în zona subalpină (1600 m). Întâlnit în Europa și Asia. Crește foarte bine în zona nepoluată. Înflorește în mai - iunie.

Sanatoriile cele mai bune din Franța și Elveția sunt amplasate în vecinătatea pădurilor de pin. Pinul, dintre toate plantele, emană cea mai puternică bioenergie. Cine se plimbă în prezența pinilor devine mult mai optimist, mai sănătos. La noi, se întâlnește pinul negru și roșu numit și Pinus Sylvestris care are scoarța puțin mai roșcată. Pinul negru - Pinus Nigra are scoarța mai neagră și acele mai lungi.

Mugurii și cetina conțin ulei volatil, alcoolii, aldehide, vitamina C, substanțe minerale etc. Lemnul este folosit în industrie rezistând foarte bine la apă. Rășina este folosită la fabricarea terebentinei și colofoniului.

În medicină a dat rezultate remarcabile și, în special în afecțiunile căilor respiratorii.

Se prepară un sirop primăvara din muguri de pin, dar și iarna, în luna ianuarie se adună ace de pin deoarece în această perioadă conține foarte multă vitamina C. Se zdrobesc pe o planșetă de lemn cu un tocător. Se introduc într-un borcan de sticlă cu straturi alternative de miere. Se lasă la întuneric 3 săptămâni după care se filtrează. Se administrează zilnic 2 lingurițe dimineața pe nemâncate.

În caz de piatră la rinichi, cistită, pentru combaterea tusei și a bronșitei se poate prepara un extras alcoolic. O parte ace proaspete la o parte alcool de 50 grade. Se lasă la macerat 2 săptămâni. Se filtrează, se pune în sticle de culoare închisă. Se administrează 5-10 picături la un pahar cu apă. Pentru tratarea reumatismului, nevrozii și a scabiei se fac băi cu ace de pin. Tot pentru scabie (râie) o mână de scoarță de pin tocată se fierbe într-un litru de apă timp de 3 ore adăugându-se apă, din când în când, rămânând pe fundul vasului o pastă lipicioasă cu care se ung părțile afectate.

În caz de răni, se prepară o alifie din rășină și untură în părți egale, pe o baie de apă.

Doarece scoarța conține amidon de multe ori este folosită la hrana animalelor.

Pinul este un copac ornamental întâlnit în parcuri, grădini publice. Se înmulțește prin semințe în luna aprilie sau noiembrie.

Este copacul folosit pentru protecția mediului în zona terenurilor degradate. Este o specie meliferă.

M.C.P.

POLICLINICA
POLISANO

Str. Moldoveanu nr. 25

asigură asistență medicală
analize de laborator,
certificate de căsătorie,
fișă conducere auto și fișă
medicală portarmă
(consultații, ecografii,

zilnic între orele 6,30-21
Programări și informații la
telefon 43.14.38



CONCURSURI,
MESAJE, PREFERINȚE
MUZICALE, DEDICAȚII,
PREMIU la telefon

23.25.26

Tel./Fax: 23.25.26

Avrig

Ultima ședință a Consiliului Local din acest an

Săptămâna trecută, Consiliul Local al orașului Avrig s-a întrunit pentru ultima dată în acest an, într-o ședință ordinară.

Prezența prefectului Mircea Silvestru Lup și a președintelui Consiliului Județean Sibiu, Constantin Morar, aranjamentul deosebit, în ton cu sărbătorile de iarnă, al sălii de ședință, au făcut ca întâlnirea ce marchează și sfârșitul anului calendaristic să capete un aer aparte, deosebit de festiv.

Senzația aceasta a fost întărită de la începutul ședinței, aleșii avrigeni având bucuria de a primi vestea apropierei Crăciunului și a Anului Nou de la copiii din corul Școlii Generale cu clasele I-VIII Avrig.

După scurtul moment artistic, s-a trecut la parcurgerea ordinii de zi a întâlnirii, consilierii locali având probleme importante de dezbatut (bugetul local pentru anul 2003, organigrama și statul de funcțiuni al Primăriei, programul de audiență pentru anul viitor etc.).

La finalul întâlnirii, primarul Gheorghe Frățicu a ținut să mulțumească celor doi invitați pentru prezența la lucrările Consiliului Local, fapt ce demonstrează, o dată în plus, atenția și aprecierea de care se bucură orașul Avrig la nivelul conducerii județului.

Dan FRANCU

Lăzăriștii din clasa a VII-a

* "au urcat" pe scena Teatrului GONG *

Vineri, Teatrul Gong a găzduit un program artistic la care au participat elevii claselor a VII-a ale Colegiului Național "Gh. Lazăr". Ne-a atras atenția din oferta lăzăriștilor sceneta intitulată "Întâlnire de gradul patru", jucată de elevii din clasa a VII-a B, "o scenetă de cinci stele" (așa cum au considerat-o spectatorii prezenți).

După recuperarea lui Moș Crăciun, răpit de către extraterestri (n.n. în scenetă), gazdele ne-au invitat să intrăm în atmosfera dansului de societate, elevii claselor a VII-a A și a VII-a B dovedind multă măiestrie și simț coregrafic. Acțiunea s-a sfârșit cu colinde în limbile română, germană și un minirecital de poezii.

D. POPESCU

Horoscop - 24 decembrie 2002

BERBEC



Acum a venit nota de plată! Te vei confrunta cu partea neplăcută a asocierii cu un partener, sau a conviețuirii cu jumătatea ta. Lasă întâlnirile și prostiile deoparte și concentrează-te pe muncă.

TAUR



Este momentul să îți iei puțin timp liber pentru a te odihni, a-ți reface sănătatea și energia. O serie de întâlniri îți vor consuma timpul degeaba. Fii pregătit să spui nu.

GEMENI



Călătoriile par improbabile în aceste momente, așa că mulțumeste-te cu activitățile de pe lângă casă. Nu lăsa dezamăgirile să îți strice bucuria sărbătorilor ce vin acum.

RAC



O vacanță liniștită pare a se profila pentru tine. Gândește-te la activități noi pentru această zi și pentru cele ce vin. Orice obiectiv nou pe care ți-l propune te va împiedica să te simți deprimat.

LEU



Întâlnirile de lucru vor apăsa din greu pe sănătatea și pe nevoia ta de distracție. Evenimente de ultim moment par a te împiedica să te bucuri de distracțiile din jurul tău.

FECIOARĂ



Sentimentele tale par a fi tulburate și planurile tale se îndreaptă către cei ce te înconjoară. Dacă fondurile îți sunt limitate, este momentul să fii inventiv într-un mod cu totul nou.

BALANȚĂ



Ai de terminat o serie de lucruri și vrei să faci pe toată lumea fericită. Se poate să fii trist din cauza unor lipsuri ce te împiedică să te bucuri cu cei dragi de evenimentele ce vin.

SCORPION



Îți lipsește anturajul membrilor familiei și securitatea unui parteneriat. Dacă altcineva este la nevoie, se pare că nu poți da dovadă de compasiune și dragostea necesară.

SAGETATOR



Ai șansa de a-ți etala sentimentele la modul cel mai propriu. Poate dorești să oferi cadouri care să exprime gândurile și mai ales dragostea ta.

CAPRICORN



Ajută-i pe cei care sunt mai puțin norocoși decât tine! Munca poate fi un lucru plăcut dacă știi s-o faci distractivă. Poți fi personajul principal, actorul, creatorul de evenimente care aduc bucurie tuturor.

VARSĂTOR



Îți faci planuri pentru o mică petrecere care să pună în mișcare lucrurile ce parcă s-au înțepenit de tot în viața ta. Partenerii te pot ajuta în planurile tale și vor împărtăși bucuria cu tine.

PEȘTI



Ai șansa de a primi răsplata muncii bine făcute. Vei fi surprins de bucuria pe care o vei simți în legătură cu evenimentele din viața ta socială. Fii sigur că ai răspuns la toate scrisorile.

Casa de Presă și Editură

Str. George Coșbuc nr. 38, cod 2400 SIBIU
Telefoane:
Secretariat: 21.12.81 Redactori: 43.31.93;
Fax: 21.41.41 21.13.18
Contabilitate + agenția de mică publicitate: 21.13.33
Depart. publicitate (tel.+fax): 21.66.03

Procesare computerizată executată
la S.C. Casa de Presă și Editură

Tribuna

ISSN 1220 - 3157

COLEGIUL DIRECTOR

Emil DAVID - director general
Mircea BIȚU - director editorial

Tribuna

TIPARUL EXECUTAT DE

S.C. TIPOTRIB S.R.L.

SIBIU

Echipa
redacțională

Secretar general
de redacție
Lucian JIMAN
Responsabil de număr
Ion SORESCU

Secretar de redacție
Mircea BABĂ
Corectură
Paula MORARIU
Maria VASILE

Tehnoredactare computerizată
Aurelia BĂRBAT
Liviu CATALAN
Ingrid CHILOM
Alina TOGHE
Tiberiu PACURARIU
Bogdan STANCU

Editare text
Rodica BARTOI
Valeria MUNTEAN
Maria VĂCARU
Adriana RĂNJĂU
Mioara PLETERIU

FOARTE IMPORTANT!
Potrivit art.206 C.P. responsabilitatea juridică pentru conținutul articolului aparține autorului. De asemenea, în cazul unor agenții de presă și personalități citate, responsabilitatea juridică le aparține.

Amenzi majorate la normele sanitar-veterinare

★ 30 milioane lei pentru admiterea la lucru a persoanelor bolnave sau fără control medical dar și pentru tăierea animalelor în locuri neautorizate ★

Continuăm astăzi publicarea sancțiunilor care, repetate în decurs de 6 luni de la data aplicării amenzi, dă dreptul autorității sanitar-veterinare să suspende activitățile respective pe o perioadă de un an. Este vorba de contravenții care, de data aceasta, se sancționează cu amendă de la 20 milioane lei la 30 milioane lei: admiterea la lucru a persoanelor bolnave sau purtătoare de germeni patogeni, fără control medical, în unități de prelucrare, depozitare și comercializare a produselor sau în alte unități supuse controlului sanitar-veterinar și nerespectarea obligației de a purta echipament de protecție complet, curat ★ tăierea animalelor în alte locuri decât cele autorizate sanitar-veterinar ★ comercializarea cârnii prin substituirea speciei (câini pe post de miei, cum se mai întâmplă de Paște) ★ punerea în consumul public a produselor de origine animală falsificate sau degradate ★ neîntreținerea în condiții de igienă și în stare de funcționare a instalațiilor frigorifice ori a celor de apă rece și caldă, de canalizare, ventilație și iluminat din spațiile de producție ★ comercializarea produselor de uz veterinar în alte locuri decât cele autorizate ★ punerea în consum a produselor alimentare de origine animală care conțin reziduuri

peste limita admisă, precum și substanțe interzise, confirmate prin buletin de analiză eliberat de un laborator autorizat.

În același context, se sancționează cu amendă de la 25 milioane lei la 30 milioane lei următoarele fapte: nerespectarea măsurilor stabilite de către medicul veterinar oficial privind destinația cârnii și a subproduselor rezultate din tăierile de necesitate ★ folosirea pentru consumul public sau în hrana animalelor a cârnii, a laptelui, precum și a altor produse provenite de la animale cu afecțiuni sau boli transmisibile ★ prelucrarea și folosirea în furajarea animalelor a cârnii improprie pentru consum uman, a confiscatelor sau a deșeurilor provenite din tăierea animalelor ★ nerespectarea de către agenții economici a frecvenței testărilor prin analize de calitate și siguranță a produselor de origine animală ★ efectuarea de alte activități decât cele prevăzute în autorizația sanitar-veterinară ★ nerespectarea parametrilor privind proprietățile organoleptice, fizico-chimice, microbiologice și toxicologice ale produselor, conform standardelor, specificațiilor tehnice și normelor sanitar-veterinare în vigoare. (va urma)

Ioan VIDRIGHIN

2002

Progrese notabile pe calea alimentării cu gaze a localităților județului

Pentru alimentarea cu gaze naturale, în acest an, au fost alocate, în județul Sibiu, fonduri în valoare de aproximativ 6,8 miliarde de lei, beneficiarii fiind localitățile Orlat, Turnu Roșu, Brădeni (pentru satul Retiș), Poplaca, Vurpăr, Rășinari, Porumbacu de Jos, Cârța și Cîsnădie (Cîsnădioara). Au fost puse în funcțiune distribuțiile de gaz în Cârțișoara, Sebeșu de Jos, Turnu Roșu, Racovița și Cîsnădioara.

Pentru alimentarea cu gaze a localităților din Sud-Vestul județului a fost elaborat un studiu de soluții de către Sucursala de Cercetare și Proiectare pentru Transport Gaze Naturale Mediaș, iar în cursul anului a fost elaborat și proiectul tehnic. Valoarea lucrării este de 10.709.190 USD și este finanțată de SC Transport Gaze Naturale

Transgaz Mediaș. Se prevede alimentarea următoarelor localități: Miercurea Sibiului, Jina, Poiana Sibiului, Dobârca, Ludoș+Gusu, Tilișca+Rod, Apoldu de Sus, Săliște+Vale+Galeș+Aciliu+Amnaș, Săcel+Mag+Sibiel+Fântânele, Gura Râului, Poplaca, Sadu și Râu Sadului, localităților urmând să le fie adus gazul "la poartă" fără nici o cheltuială din partea administrațiilor județene și locale.

Prin realizarea magistralei Vințu de Jos - Sibiu se urmărește și îmbunătățirea nivelului de presiune a gazului prin, includerea conductei inel, în scopul echilibrării alimentării în perioadele de consum maxim.

Lucrarea a demarat pe teritoriul județului Alba și a ajuns la limita județului nostru spre Miercurea Sibiului. I. SORESCU

Salarii puțin mai mari, de la 1 ianuarie...

Ministerul Finanțelor Publice a stabilit noua grilă de impozitare pentru veniturile obținute de către persoanele fizice, care va intra în vigoare începând cu 1 ianuarie 2003. Potrivit ordinului, deducerea personală de bază va crește de la 1,6 milioane lei, cât este în prezent, la 1,8 milioane lei. Veniturile pensionarilor vor fi impozitate numai pentru sumele care depășesc 5,7 milioane de lei lunar, față de 5 milioane cum era până acum. (L.B.)

Preschimbarea bancnotelor de 10.000 și 50.000 lei se prelungește până în martie 2003

Băncile, unitățile CEC și cooperativele de credit autorizate își vor prelungi perioada de încasări și de preschimbare a bancnotelor de hârtie de 10.000 și 50.000 de lei, emisiunile 1999 și, respectiv 1996, de la 31 decembrie 2002 la 31 martie 2003. Comunicatul dat publicității de BNR mai precizează că, de la 31 martie la 30 iunie 2003, preschimbările vor putea fi făcute numai la sucursalele BNR. (L.B.)



ASIGURĂRI ATLASSIB

Incheie asigurarea obligatorie RCA 2003 la ATLASSIB și poți castiga:

Premiul I: 1 autoturism SKODA FABIA

Premiul II: 2 autoturisme DACIA SUPERNOVA

Premiul III: 10 televizoare

și multe alte premii (radio-casetofoane auto, anvelope și promotionale)

ASIGURĂRI de bine !

Sucursala Sibiu : Calea Dumbravii Bl. 22, vis-a-vis de Dioda
Agentia Medias : Str. St. L. Roth, nr. 10

WESTERN UNION | TRANSFER DE BANI

Cel mai rapid mod de a primi bani din toată lumea

PRIN



BANCA COMERCIALĂ CARPATICA

Mereu aer proaspăt !

Sibiu, B-dul Vasile Milea Nr.1

Mediaș, B-dul I.C. Brătianu, nr. 4

Tel: 23.01.60

Tel 83.42.68

Din 10 decembrie și în Complexul BRICOMAT

Societatea comercială

CON-A

urează tuturor colaboratorilor și beneficiarilor

Sărbători fericite
și
La mulți ani!

Comunicat de presă

INTERAMERICAN Romania Insurance Company SA a fost autorizată să practice asigurarea obligatorie de răspundere civilă auto

Conform Deciziei președintelui Comisiei de supraveghere a asigurărilor nr. 2746/19 decembrie 2002 luată în urma analizării contestației și a documentelor suplimentare depuse, INTER-AMERICAN Romania Insurance

Company SA este autorizată să practice asigurarea obligatorie de răspundere civilă auto pentru pagube produse terților prin accidente de autovehicule pentru anul 2003, cu respectarea legislației în vigoare.

"Plus!" pentru multimedia

Microsoft a anunțat că va lansa pe piață, la 7 ianuarie 2003, o nouă versiune a pachetului "Plus!" vândut împreună cu sistemele de operare Windows, care va fi dedicat serviciilor multimedia (poze, muzică, film).

"Plus!" conține un set suplimentar de efecte muzicale, prelucrarea imaginilor și chiar editarea scenelor de film.

Noul pachet "Plus!" permite, de asemenea, transformarea PC-ului în ceas deșteptător, iar prețul de vânzare va fi de 19,95 dolari. Pachetul va fi primul produs Microsoft vândut on line, unde se va aplica și o reducere de preț de 25%. (V.V.)

Cursul valutar la casele de schimb 23.12.2002

Casa de schimb		Cumpărare	Vânzare
I.D.M. EXCHANGE 43.72.97 (Ag. nr. 67, Piața Mică) 43.13.80	USD EURO	33040 33040	34300 34800
ELA (Str. N. Bălcescu) 24.31.74	USD EURO	33600 34000	34000 34300
Valutex 23.01.77 (Str. N. Bălcescu)	USD EURO	33670 34050	34000 34280

Cursul valutar la casele de schimb ale băncilor comerciale - 23.12.2002

Casa de schimb		Cumpărare	Vânzare
B.C.R. 21.21.31	USD EURO	33450 34313	34050 35107
Alpha Bank 21.25.95	USD EURO	33450 34000	34000 34600
Banca Carpatica 23.01.60	USD EURO	33500 34300	33800 34600
West Bank 23.01.72	USD EURO	33400 34200	33800 34800
BRD 21.13.30; 21.12.44 Groupe Société Générale	USD EURO	33280 34090	33680 34610
EUROM BANK 21.16.14	USD EURO	33420 34270	33700 34600
Volksbank 20.61.08 20.61.07	USD EURO	33100 34000	34000 34900

Cursul pieței valutare valabil pentru 24.12.2002

Dolarul SUA	33 399	Lira sterlină	53 564
Euro	34 429	Forintul maghiar	146,23
Gramul de aur	369 280	Yenul japonez	278,70
Dolarul australian	18 852	Leul moldovenesc	2 396,8
Dolarul canadian	21 532	Coroana norvegiană	4 724,4
Francul elvețian	23 614	Zlotul polonez	8 643,6
Coroana cehască	1 097,32	Coroana suedeză	3 766,9
Coroana daneză	4 636,8	Lira turcească	0,02025
Lira egipteană	7 209,7	DST	44 945

CU CĂRȚILE PE FAȚĂ



* "Nu ne-am putut imagina că mulți dintre noi, în acest mileniu, vom zgribuli de frig tocmai aici, în Mediaș, unde este "cetatea pe țară a gazului metan" (...). Ce facem noi, pensionarii? Tremurăm ca să ne... încălzim! Am strâns ceva bănuți ca să avem la căpătâi o cruce când ne-om duce, dar îi cheltuim pentru încălzire. Concluzia la care s-a ajuns: fiecare să se descurce cum știe. Asta nu-i soluție!" (Ioan Laios, Mediaș). Din nefericire, aveți dreptate. Românii tremură prin apartamente și își rup de la gură pentru taxe, pentru ca aleșii noștri să se îngrășe și să umble, în pielea goală, prin vile și cabane * Un lucru bun tot a făcut dl. Iliescu în acest an: a anulat intenția pedesștilor de a organiza alegeri anticipate, care era o mare gogomănie și o cheltuială inutilă de timp și bani. Cu acei bani "economisiți", premierul Năstase ar putea da un corn cu lapte și bătrânilor * Și la Consiliul Județean, și la Consiliul Local s-a dat dovadă de "maximă operativitate și unanimitate" în aprobarea proiectelor de hotărâri și a bugetelor pe anul 2003. Consilierii au probleme care nu rabdă amânare, așa că nu le convine să zăbovească

prin ședințe. Las' că vine anul viitor și e vreme pentru toate * Țăranii s-au speriat de "indicațiile" venite de la UE privind sacrificarea porcilor și i-au vândut, în aceste zile, aproape pe nimic. Stați liniștiți, că au încercat mulți, de-a lungul istoriei să ne... civilizeze și n-au izbutit. (Am câțiva prieteni în Germania care, în fiecare an, vin în România să-și taie porcii cum e datina și să-i ducă la copii în geamantane, gata tranșate și preparați. Trebuie să fii tâmpit să-ți împuști animalul pe care l-ai îngrijit mai bine ca pe nevastă!) * Dacă n-ați știut, aflați că în decembrie 1907 au fost înmormântați primii "clienți" în actualul cimitir de pe Calea Dumbrăvii. Deși au trecut doar 95 de ani, am impresia că acolo sunt mai mulți "locuitori" decât în oraș * De astă vară s-au tot format comandamente pentru dezăpezire și, când a dat cât de cât zăpada, șoferii au început să-și bușească mașinile, cică din cauză că nu s-au păzit! (Așa se va întâmpla și cu "Comandamentul antisărăcie?") * Formularele tip ce trebuie completate de tinerii care doresc locuințe au atâtea rubrici și rubricuțe de-ți iau piuitul, cât despre actele care se cer, nu mai vorbesc. Să vedeți veselie când vor fi analizate în comisia numită

de primar * Dacă aveți probleme cu zăpada, cu poleiul, cu frigul, apălați cu încredere la dispeceratul din Primărie - 21.77.11 sau 0788/32.93.27, la Apă-Canal - 22.27.77, Tursib - 42.61.00 și DPC - 22.92.75. Dacă vi se răspunde înseamnă că sunteți născut într-o zodie norocoasă, iar dacă sunteți și ajutați e mană cerească * Cu regret, trebuie să le repet celor care îmi cer bani pentru colaborările la pagina ca-leidoscop (A. Ch., N.M.) că nu am fonduri pentru așa ceva. Dacă nu o fac din plăcere sau pasiune, pot renunța * În 1932, Franz Xaver Dressler a creat corul elevilor Liceului Brukenthal, prima formație vocală germană din țară care a cântat la Radio București, iar în 1934 a fost înregistrată pe disc. Pe compozitorul, dirijorul, organistul, pedagogul F.X. Dressler l-am cunoscut și-mi fac un titlu de mândrie din asta. A murit în 1981, la 83 de ani. N-am auzit să aibă vreun bust pe undeva... * Tuturor celor care au colaborat la realizarea acestei rubrici, cititorilor ei fideli - care m-au lădat, ori m-au certat (unui elogiu mincinos i-am preferat întotdeauna o înjurătură cinstită) - le doresc sărbători pașnice și un an 2003 mai bun!

C.N. PICĂ

Comemorare Radu Stanca

"Pensionarii Sibiului - niște studenți. Studenții - niște pensionari"



În 26 decembrie a.c. se împlinesc 40 de ani de la moartea lui Radu Stanca. Născut la 5 martie 1920, la Cluj, tot acolo avea să sfârșească, în 1962, dar nu înainte de a-și pune puternic amprenta pe viața spirituală a Sibiului. Aici și-a terminat studiile universitare în 1942, aici a pus bazele teatrului care-i poartă astăzi numele, fiind primul director și regizor, aici a scris mare parte din opera sa - estetică, lirică, dramatică - care a constituit, postum, o revelație. Răpus prematur de boală, Radu Stanca n-a putut să-și savureze succesul literar. Coleg de generație cu Șt. Aug. Doinaș și Ioanichie Olteanu, prieteni, colaboratori la revista "Cercul literar" de la Sibiu, cei trei

au înviorat vreme de ani buni - într-o perioadă de restriște, dominată de război cu toate nenorocirile lui - atmosfera bătrânului burg. De fapt, perioada petrecută aici l-a marcat puternic pe cel care scria: "Sibiul este un oraș în care, oricât de sibian ai fi, trăiești întotdeauna cu impresia că ești un străin. Ți-e frică să spui că ești sibian, ca să nu jignești somnul grav al tuturor armurilor cavalești peste care calci. Ți-e frică să spui că ești sibian, ca nu cumva să cobori asupra ta un destin decrepit - acela al desuetudinii peste veacuri".

Foarte tânăr, dar de o inteligență sclipitoare, inclinat spre reverie și filosofie, nu încetează să se uimească de tot ce-l înconjoară: "Fiecare cimitir devine cu timpul un parc. La Sibiu, fiecare parc este un cimitir. Cât de mic, dar un cimitir. Astfel încât călătorul cunoaște viața orașului mai mult prin morții lui (...) pentru că la Sibiu morții sunt mai numeroși decât viii".

Dar Sibiul îi inspiră și multe dintre baladele acelei perioade a creației: "Stradele mă-nghit dintr-una într-alta/ lar treptele mă urcă și scoboară/ De nu mai știu: biserica e-n balta/ Cerului larg sau ceru-n ea coboară".

Sibiul și locuitorii lui devin motiv și, în egală măsură,

obiect al inspirației poetului, dar și al eseistului: "Dacă între viață și moarte Sibiul realizează o solidaritate profundă, dacă între vechi și nou sciziunile sunt complet topite, de asemeni, între bătrân și tânăr Sibiul nu diferențiază. Pe băncile parcurilor, aceeași expresie de molcomă voioșie, de reținut entuziasm, de înțeleaptă rezervă o au și pensionarii, și studenții. Cei dintâi nu mai fac nimic, pentru că au făcut prea mult. Ceilalți nu fac încă nimic pentru că vor avea destul de făcut (...). Sibiul e o otravă dulce. Luată treptat, imunizează. Luată brusc, depersonalizează".

După Emil Sigerus - exact, uscat, cronicar neutru și fad -, cred că Radu Stanca este adevăratul și inspiratul poet al Sibiului: (...) în cetatea Sibiului, atotputernică nu e realitatea, ci umbrele. Realitatea limitează, umbrele amestecă totul. Amestecă chiar și realitatea. De aceea baronul Brukenthal, Gheorghe Lazăr, I.C. Brătianu, G. Coșbuc, Octavian Goga, Matei Caragiale și toți ceilalți cavaleri necunoscuți, meșteri vestiți, breslași harnici, domnițe bolnave, sunt umbre pe care să nu te miri dacă o să le întâlnești, cititorule, în una din plimbările tale seare, ivindu-se la un colț de stradă, dintr-o firidă, de pe o treaptă, de lângă un zid".

(n.i.d.)

Asigurarea obligatorie auto 2003

RCA

ARDAF asigură CAȘTIGUL E SIGUR!

-10%

ASIGURAREA DE ASISTENȚĂ MEDICALĂ ÎN STRĂINĂTATE

ASIGURAREA INDIVIDUALĂ DE ACCIDENTE

POLITA CĂMINUL

PRIN CARE BENEFICIAȚI DE:

-60%

REDUCERE LA ASIGURAREA LOCUINȚEI ȘI A BUNURILOR

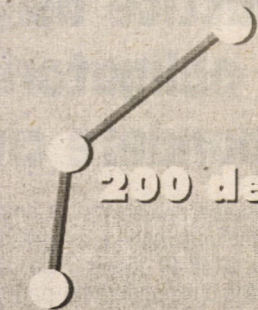
-10%

REDUCERE LA ASIGURAREA CASCO

BONUS:

ASIGURAREA INDIVIDUALĂ DE ACCIDENTE

ASIGURAREA DE RĂSPUNDERE CIVILĂ



200 de telefoane mobile

MARELE PREMIU UN AUTOTURISM



PEUGEOT 307

Încheia la ARDAF asigurarea obligatorie auto RCA până la 31 ianuarie 2003. Răspunde la întrebarea de pe declarația de asigurare și participă la marea tombolă din 20 februarie 2003. Poți câștiga un telefon mobil sau marele premiu - un autoturism PEUGEOT 307. Polita RCA ARDAF - un câștig pe care îl găsești la toate agențiile ARDAF și la stațiile de servicii din toată țara.

SUCURSALA SIBIU

Sibiu, P-ța Unirii nr 5, tel./fax: 0269/210447, 217418
Sibiu, DN 1 Șelimbăr FN - lângă Consulatul Germaniei
Mediaș, P-ța Corneliu Coposu nr. 1, tel./fax: 0269/534832

SC Distrigaz Nord SA atenționează

Verificați din timp instalațiile de încălzit cu gaze naturale

Pentru a preveni fenomene nedorite în sezonul rece, SC Distrigaz Nord SA - Sucursala Sibiu, solicită populației să verifice din timp instalațiile de încălzit cu gaze naturale.

Anotimpul rece poate fi momentul declanșării unor accidente nedorite, în cazul în care nu sunt respectate anumite norme de utilizare a instalațiilor de încălzire cu gaze naturale. Sarcina prevenirii acestor evenimente, care pot fi în anumite situații fatale, revine în egală măsură distribuitorului de gaze - societatea Distrigaz Nord SA - Sucursala Sibiu - cât și fiecărui consumator în parte.

Din luna octombrie, personalul Serviciilor de Dispecerat și Intervenții al Distrigaz Nord SA - Sucursala Sibiu, a trecut la aplicarea măsurilor specifice pentru sezonul rece. Acesta poate fi apelat în cazuri de urgență la numerele de telefon 22.33.31/22.28.81.

Anual, Distrigaz Nord SA face eforturi investiționale materializate în înlocuirea de conducte și bransamente. Numai la nivelul acestui an au fost înlocuite 450 km de rețea care aveau o durată de exploatare depășită.

*** Exploziile și intoxicațiile cu monoxid de carbon - o realitate care nu poate fi ignorată**

Accidentele cel mai des întâlnite în activitatea societății de distribuție a gazului metan sunt exploziile și intoxicațiile cu monoxid de carbon. Numai în acest an, numărul exploziilor aflate în evidențele Distrigaz Nord SA au fost de 11. Relevant în aceste cazuri, dar și în cele de intoxicații cu monoxid de carbon, este faptul că la baza producerii accidentelor nu s-au aflat defecțiuni ale conductelor Distrigaz Nord, aceste concluzii fiind atestate de organele de control. În cele 11 cazuri de explozii, cauzele au fost manevrarea greșită a aparaturii de încălzit sau utilizarea de

instalații improvizate. De aceea, se recomandă ca în cazul efectuării unor modificări la instalații, consumatorii să se adreseze serviciilor de proiectare și execuție din cadrul Distrigaz Nord și să nu monteze instalații improvizate care pot conduce la scurgeri sau acumulări de gaze. În cazul în care se constată miros specific de gaz, consumatorii trebuie să aerisească imobilul, să nu aprindă lumina și să anunțe Serviciul de Intervenții al Distrigaz Nord SA - Sucursala Sibiu.

*** Depistarea persoanelor intoxicate cu monoxid de carbon este, de cele mai multe ori, tardivă**

Dacă în cazul exploziilor se pot lua măsuri imediate, de cele mai multe ori depistarea persoanelor intoxicate cu monoxid de carbon se face doar după ce a survenit decesul. Dată fiind gravitatea acestor accidente care nu pot fi depistate în timp util, trebuie avute în vedere cauzele care pot conduce la intoxicațiile cu monoxid de carbon. Principala cauză rămâne obturarea canalelor de evacuare, respectiv coșurile de evacuare care nu au fost curățate la timp. Este foarte importantă în această perioadă curățarea coșurilor de fum care nu au fost utilizate în timpul verii, fiind verificat tirajul corect de către personalul calificat. De asemenea, racordarea aparatelor la coșuri trebuie să se facă conform prescripțiilor tehnice, în funcție de tipul de aparat. Nu este recomandată folosirea aparatelor de încălzit în timpul somnului sau utilizarea aragazului pentru încălzirea suplimentară a apartamentului și trebuie avut grijă ca orificiile de evacuare ale încăperii să nu fie obturate. Starea de amețea poate fi un indiciu al unei intoxicații cu monoxid de carbon, situație în care trebuie făcută aerisirea încăperii, aparatul scos din funcțiune și chemată echipa de intervenție de la Distrigaz Nord SA - Sucursala Sibiu.

(1416)

Cu ocazia sărbătorilor de iarnă și a Anului Nou
Walter și Laura Kessler, patronii
"REISEBURO KESSLER" SRL Sibiu
urează tuturor turiștilor care călătoresc cu
autocarele firmei, întregului personal, prietenilor
și colaboratorilor

SĂRBĂTORI FERICITE!

"LA MULȚI ANI!"

Cu ocazia Sfințelor sărbători de Crăciun și a
Anului Nou

SC "CAPA" SRL SIBIU

urează onoratei clientele, întregului personal,
prietenilor și colaboratorilor

UN CRĂCIUN FERICIT!

un An Nou prosper, sănătate și fericire împreună
cu tradiționalul

"LA MULȚI ANI!"



S.C. REMAT S.A. SIBIU

Str. Oțelariilor nr. 71, 2400 Sibiu, ROMÂNIA

OFERĂ cele mai mari prețuri

la colectarea materialelor refolosibile, feroase,
neferoase, hârtie, acumulatori auto, inox.

Tel.: 0269/23.81.18; 0269/23.63.01; 069/23.97.11 Fax: 0269/23.76.11

S.C. TRANSCOM S.A. Sibiu

cu sediul în str. Frigoriferului nr. 1, tel. 0269/22.80.40

execută cu operativitate și fără programare,
prin 3 inspectori inspectii tehnice periodice,
pentru toate tipurile de vehicule, inclusiv
taxiuri, școală de șoferi, tractoare rutiere,
remorci monoaxe.

Program în perioada 20.12.2002 - 4.01.2003

Luni-Vineri: 7,30 - 20

Sâmbătă: 7,30 - 15

Nu se lucrează în data de 25.12.2002 și în 1.01.2003

De asemenea, mai executăm:

- verificări tahografe
- reparații auto
- gresări auto
- transporturi interne de mărfuri.

SOCIETATE COMERCIALĂ
AUTORIZATĂ

- contoare individuale de apă caldă și rece
- centrale termice de apartament

Prețuri avantajoase, plata în rate (8-10 rate),
fără dobândă

Acordăm reduceri (10 %) la plata integrală și
pentru pensionari și șomeri

Aleea Haiducului nr. 10, bl. T 3, ap. 1 (în spatele
complexului Cedonia), tel. 44.56.32

S.C. CREDIT HOUSE S.R.L.

ÎMPRUMUTURI

- 10-50 milioane de lei/3 ani, cu
comision de 1 %/lună + TVA
- 50-300 milioane de lei/7 ani,
cu comision de 0,41 %/lună + TVA

Relații tel. 0269/21.02.58

Sibiu, str. Telefoanelor nr. 5

Orar: luni-vineri 9,00 - 16,00

SANOMED - DR. MĂRGINEAN

Telefon 0722/73.52.72 și 21.78.61, vă oferă prin:
CABINETUL O.R.L. - B-dul VICTORIEI nr. 8,
zilnic 17,30 - 19

- consultații și tratamente O.R.L.

- ecografie rinosisinus, test rapid streptococ, aerosoli

- audiograme, olve și reglaj aparate auditive

AMBULANȚĂ - Dr. BOLOGA și Dr. RAFA

- asistență medicală de urgență la competiții sportive

- transport asistat medical la clinicele din: București,
Cluj și Târgu Mureș

**Companie specializată în domeniul
terenurilor angajează:**

TOPOGRAF (zona Banat)

Profilul candidatului:

- Experiență în topografie;
- Experiență în GPS și GIS;
- Disponibilitate pentru deplasări;
- Deschis pentru lucrul în echipă;
- Cunoaștere limbă engleză sau germană;
- Seriozitate, flexibilitate în muncă.

Rugăm să trimiteți curriculum vitae împreună cu
scrisoarea de intenție până la 20.01.2003, pentru
selectarea pentru interviu, la fax 0269/21.35.65
sau e-mail: cducu@asiglobal.com.

Dacă doriți ca anunțurile dumneavoastră
să fie citite și în străinătate (Germania,
Austria, Elveția și alte țări) apăsați la
săptămânalul sibian german

**Hermannstädter
Zeitung**

str. Tipografilor 12, 2400 Sibiu, tel./fax:
069-21.34.22, 43.77.65

MICA PUBLICITATE

Pierderi

♦ Dispărut la data de 6 decembrie
2002, de pe str. Gării nr.15, căine
rasa Boxer, culoare galben-
roșcat. Se află în tratament
intensiv. Răspunde la numele
Boby. Semnalmente: alb pe piept
și 3 cicatrici pe pulpa spate stânga
- 0745.12.76.98 (20.951)
♦ Pierdut carnet de șomaj pe
numele Brădescu Ioan. Il declar
nul (46.433 G)

Închirieri

oferte

Închiriez ROCHII MIREASĂ și
ocazie. Tel. 21.36.41 (cartier
Piața Cămin) (20.413)

Ofer pentru închiriat spații
comerciale și birouri, ultracentral,
dotate cu aer condiționat, rețea
calculatoare, sistem control acces.
Tel. 0744/38.50.11 (45701 G)

Ofer spre închiriere casă de
vacanță la Sibiu (toate utilitățile)
pentru petrecerea Revelionului.
Tel. 23.68.70, 0744.14.60.14
(46.339 G)

♦ Ofer spre închiriere spațiu
amenajat, parter 45 mp.
Informații-tel. 0723.38.37.77
(20.941)

♦ Închiriez garsonieră liberă,
mobilată și telefon la o familie
sau două fete. Tel. 44.44.75
(20.948)

♦ Închiriez apartament două
camere decomandate, renovat,
Dioda - 0269.21.27.81 (20.997)

cereri

♦ Doresc să închiriez spațiu
comercial, 10-15 mp. Tel.
21.89.95 (46260 G)

♦ Doresc să închiriez parter zona
B-dul Victoriei, Rațiu etc., even-
tual cumpăr. Tel. 0269.23.48.99
(46393-G)

continuare în pag. 6

ÎȚI MERGE DIN PLIN!

10 MARI PREMII



câte kilograme are fiecare câștigător, atâtea plinuri de rezervor

+ alte 2000 de premii, a câte 20 litri de combustibil

**Iarna asta,
ASTRA**

R.C.A. 2003

Încheie asigurarea de
Răspundere Civilă Auto
la ASTRA.

Ghiftuiește-te de Sărbători!

Poți câștiga tone de
combustibil!

Cu ASTRA îți merge din plin!



REGULAMENT PROMOTIE RCA 2003

Încheie asigurarea obligatorie RCA la ASTRA până la 31 ianuarie 2003 și poți fi unul dintre câștigătorii celor 10 mari premii. Pentru
fiecare kilogram al tău poți câștiga câte un plin de rezervor al mașinii asigurate (capacitatea rezervorului maximum 100 de litri).
Sau poți fi unul dintre cei 2000 de câștigători a câte 20 de litri de combustibil.

Tragerea la sorți va avea loc în luna martie 2003. Câștigătorii vor fi desemnați în urma unei extrageri realizate de către un program
pe calculator. Lista câștigătorilor va fi publicată în presă și va fi afișată la toate sucursalele ASTRA din București și din țară.
Organizatorii campaniei și rudele lor de gradul I, II și III nu au dreptul de a participa la tragerea la sorți.

Premiile pot fi revendicate în termen de 3 luni de la publicarea listei de câștigători.

MICA PUBLICITATE

urmare din pag. 5

Angajări

OPORTUNITATE PENTRU STUDENȚI CUNOSCĂTORI AI LIMBII GERMANE. ACTIVITĂȚI BIROTICE. TEL. 0269/21.70.63 (46272 G)

ÎNGRIJIRE bătrân 90 ani, companie și menaj 1/2 zi sau permanent. Oferim găzduire și masă, eventual diferență în bani - 0722.60.56.46 (46.319 G)

Angajează ospătari și bucătari, vârsta maximă 30 ani. Tel. 22.87.77 (3820)

Oferte de muncă Anglia, Spania, Germania - calificați, necalificați, construcții industriale și civile, agricultură, horticultură, petrol/gaze, petrochimie, industrie, personal hotel/restaurant și menajere/baby-sitter. Salariu lunar 800-1800 euro, cazare și masă gratuite. 021/313.43.82, 072/82.25.77, 0766.23.38.99 (1693)

Societate comercială angajează agent de livrare (șofer), este necesar permis de conducere categoria B. Tel. 0722/65.41.70 (3866)

Angajează brutar. Tel. 21.19.52 (20.580)

Angajăm fete pe post de barman. Relații la tel. 0745/40.10.92, 0744.87.15.21 (46052 G)

♦ Cunoașteți germană, engleză, matematică cls. V-VIII și doriți să lucrați 3 luni în Germania? Sunați la 0269/42.16.85 sau 0721/79.88.50 (20928)

♦ Clubul ROSEGARDEN angajează tinere barmanițe și ospătărițe. Tel. 0721.25.27.07 sau 0745.26.15.21 (46392-G)

Prestări servicii

diverse servicii

Inginer execut reparații mașini de spălat automate. Tel. 0744/28.73.54 (45749 G)

Salonul de frumusețe



Aici găsiți servicii de coafură modernă, vopsit, în culori naturale, aranjat mirese, cosmetică pentru tenurile cu acnee sau ridate, epilări, manichiură și pedichiură cu instrumente sterilizate. Personal bine instruit vă așteaptă zilnic 8-20, sâmbăta 8-15, str. V. Milea nr.1 (bl. turn). Tel. 44.77.53

SERVICII DE CURĂȚENIE! în hale industriale, sedii de firme, hoteluri, locuințe, fațade clădiri (înălțime max. 100 m). tel. 094.57.20.45

NON STOP! Reparații urgente instalații sanitare și încălzire 094.64.66.69

S.C. LIMOROM S.R.L. SOCIETATE ROMÂNĂ-GERMANĂ 21.06.66; 21.14.93, orele 8-16 **DEPARARE AUTO!** Tel. 094.64.66.69

Reparații frigider la domiciliu - 24.23.00, 44.37.36, 0722/28.10.69 (3814 R)

Executăm confecții metalice fier forjat, calitate ridicată, preț scăzut. Tel. -724.86.31.61 (3850 R)

♦ Reparații frigider, congelatoare la domiciliu - 24.58.33, 22.94.66 (20.577)
♦ ÎMBALSĂMĂRI. 0744/12.57.63. (17407)

transport persoane

DOUBLE'T efectuează **TRANSPORT PERSOANE ZILNIC CU AUTOCARE MERCEDES ******, spre: GERMANIA, AUSTRIA, ELVEȚIA, ITALIA, FRANȚA, SPANIA, PORTUGALIA, GRECIA. Servicii oferite: asigurări medicale, cărți verzi, închirieri autocare. Informații la agenția din Sibiu, str. N. Bălcescu nr.1-3, tel. 0269/21.74.97, restaurant Transilvania (Cedonia), tel. 0269/23.28.26, Șelimbăr DN1, tel. 0269/23.25.71 -1355-

ATLASSIB

Călătoriți cu autocarele noastre moderne în Europa: **GERMANIA, AUSTRIA, FRANȚA, ITALIA** (plecări zilnice), **BELGIA, OLANDA, DANEMARCA, ANGLIA, FINLANDA, NORVEGIA, SPANIA, PORTUGALIA, SUECIA, UNGARIA, IUGOSLAVIA**. Servicii oferite: închirieri autocare; mesagerie; asigurări medicale; cărți verzi. Informații și rezervări: 22.92.24, 22.92.09, 21.66.55, 21.58.55, 21.60.60 (20528)

O poartă deschisă spre Europa

♦ S.C. GREFF REISEN S.R.L. transport persoane și marfă din și în România, Germania, Italia, Spania. Efectuez asigurări medicale și carte verde. Pentru informații-tel. 0269/54.36.53, 0722.70.34.56 (45.798 G)
♦ TAVI REISEN transportă persoane în GERMANIA și SPANIA, MIERCUREA și SÂMBĂTA, închiriază autocare 50-70 locuri. Telefon: 0269/22.30.82, 43.64.98, 0268/31.21.94. (F 896)
♦ TRANS EUROPA, începând cu 06.12.2002, deschide o nouă linie spre Germania: PASSAU - DEGGENDORF - REGENSBURG - LANDSHUT - PFORZHEIM - HEIDELBERG - MAINZ. Alte servicii oferite: închirieri autocare, asigurări medicale, cărți verzi. Inf. Tribunei 1, tel. 21.12.96, 21.03.64 (20643)

AMAD TOURISTIK

Efectuăm transport de persoane, cu autocare moderne, spre următoarele destinații: SPANIA, ITALIA, PORTUGALIA, FRANȚA, GERMANIA, CROAȚIA, AUSTRIA, ELVEȚIA. Alte servicii oferite: asigurări medicale, mesagerie, închirieri autocare. Informații și rezervări la agențiile noastre din Sibiu: Piața Mare nr.6, tel. 21.69.97 și Calea Poplăcii nr. 58, tel. 21.22.27, 23.27.33 și din Mediaș: Piața Regele Ferdinand I nr. 30, tel. 84.26.73 (F667)

transport marfă

Transport marfă, mobilă, cu MAN 3,5 tone, 56.05.18; 0744/81.76.74 (19810)

Transport 1-3,5 tone. Tel. 22.29.36, 21.97.29 - 0745/15.74.96 (45.650 G)

♦ TRANSPORTURI 3-5-7 tone. Tel./fax 56.10.65, 0744.62.62.56 (20.834)

construcții - întrețineri locuințe

Montăm apometre și centrale termice, la cele mai mici prețuri. Tel. 24.99.98 (45.722 G)

NOU! TÂMLĂRIE PVC cu geam termopan prin SC TACOM SRL partener GEALAN - sistem complet german. Sibiu, str. A. Iancu nr. 2-4, tel. 0269/21.02.44; 0269/56.36.63; 0745/37.40.43 (45.795 G)

INSTALATOR execută și întreține instalații: sanitare, încălziri centrale. Popa Ioan Ilie, telefon: 0269/22.59.91, mobil: 0744/82.00.51 (G)

♦ Construcții case, mansarde, acoperișuri, finisări, 0269/44.70.23; 0745/77.28.61 (46407 G)
♦ Tâmplărie PVC cu geam termopan 79 E/mp, 0745/77.28.61; 0269/23.04.70 (46407 G)

♦ Zugrăvesc, vopsesc, pun faianță și gresie. Tel. 52.22.47 (20.994)

evidențe contabile

Ofer pachet de programe de contabilitate primară și generală, 5 USD/lună și client. Tel. 21.41.11 (20.713)

Diverse

SC GS TRADE SRL anunță deschiderea unui nou magazin second hand electrocasnice (televizoare, mașini spălat, frigider etc) pe str. Lungă nr. 1 (20929)

♦ Deschis carmangerie, str. Strandului nr. 21 - 22.63.56 (45.191 G)

♦ Biroul notarului public DAN VALERICA anunță schimbarea sediului în SIBIU, STR. SOMEȘULUI NR. 2 (lângă Hotel Continental, parcare). Activitatea biroului se va relua din 20 ianuarie 2003 cu programul neschimbat. Telefon 0269/21.41.34 (20984)

Organizăm revelion la restaurantul "CORTINA". Informații la tel. 0269/44.52.15, 0744. 69.08.09 (46452 G)

Felicitări

♦ STAFF 2000 - firmă organizatoare de CURSURI PERFECȚIONARE, urează SĂRBĂTORI FERICITE tuturor colaboratorilor - persoane fizice și juridice - și un An Nou plin de realizări și împliniri (C.P.)

Conducerea Cooperativei Igiena Sibiu urează tuturor colaboratorilor și clienților sărbători fericite. (20895)

Consiliul Județean Sibiu al Colegilor Medicilor din România vă urează Crăciun fericit și un An Nou 2003 cu prosperitate, sănătate și fericire, atât dumneavoastră cât și celor pe care îi îndrăgiți! Președinte, prof. dr. Ioan Baier (46.331 G)

Cu ocazia SĂRBĂTORILOR DE IARNĂ, ROLLDESIGN mulțumește tuturor agenților economici și persoanelor fizice care au apelat la serviciile firmei și le urează un sincer "LA MULȚI ANI! și AN NOU FERICIT!" (46.377 G)

Cu ocazia Crăciunului și a Anului Nou 2003, doresc să adresez sincere urări de sănătate, prosperitate și realizări profesionale tuturor instituțiilor municipiului și județului Sibiu: armată, justiție, poliție, jandarmerie, instituțiilor administrativ teritoriale, instituțiilor de învățământ, cultură și artă, Inspectoratului de Muncă și Solidaritate Socială, societăților comerciale, regiilor, băncilor, societăților editoriale ale județului, partidelor politice parlamentare și neparlamentare. La mulți ani! Deputat PRM Sibiu, sing. Nicolae Enescu, membru în Comisia de Politică Economică, Reformă și Privatizare (46.435 G)

continuare în pag. 7

Întotdeauna avem grijă de tine.

De aceea, pentru a fi mai aproape de cei dragi,

îți punem la dispoziție serviciile Western Union.

Western Union

este cel mai rapid mod de a primi bani din toată lumea.

Beneficiază de serviciile Western Union

în toate sucursalele și agențiile noastre din țară!

Sucursala Sibiu, tel.: (0269) 214 490/ fax: (0269) 210529



BANCA ROMÂNEASCĂ

Împreună cu tine. Întotdeauna.

WESTERN UNION | TRANSFER DE BANI

Cel mai rapid mod de a trimite bani în toată lumea.

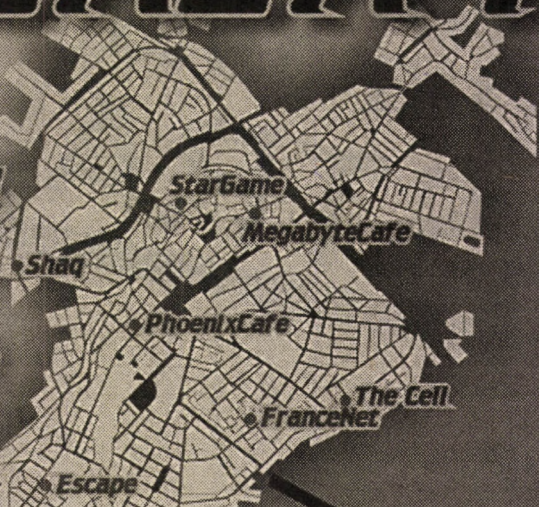
Pentru informații referitoare la serviciile Western Union și Programul de Sărbători, contactează-ne la telefonul gratuit de tip Tilverde 08008 12345.

INROLEAZA-TE

avem nevoie de tine!

Counter Strike ONLINE!

Inrolările au loc la următoarele centre de recrutare!



counter.directnet.ro

play.directnet.ro

MICA PUBLICITATE

urmare din pag. 6

Felicitări

Cu ocazia Crăciunului și a Anului Nou, **UNIUNEA JUDEȚEANĂ C.A.R.** Sibiu urează tuturor **CASELOR DE AJUTOR RECIPROC** din județul Sibiu, precum și membrilor acestora, multă sănătate și prosperitate în anul 2003. La mulți ani! (46.437 G)

Revelion 2003

Petreceți cu noi **REVELIONUL 2002-2003** la Cabana Fântânele. Informații-tel. 0744/54.41.07 sau 0744.37.50.92 (20.981)

♦ **Important.** Restaurantul **PA-TRON**, str. Căltun (lângă Biserica din Ștefan cel Mare) organizează nunți, botezuri la capacitate de 120 locuri. Rezervări-tel. 43.30.06. Condiții foarte avantajoase la o calitate superioară. Oferim muzică mecanică, filmări video și rochii mireasă (45.764 G)

Meditații

♦ Caut persoană cunoscătoare a limbii germane pentru a medita contabilitate elev colegiu anul II, în Germania. Asigur transport, asigurare, cazare, masă, 200 E + bani de cheltuielă. Plecarea din România în 30.12.2002 sau 3.01.2003. Relații la tel. 0269.43.61.04 (20.955)

Cumpărări

imobiliare

♦ Cumpăr **SPAȚIU COMERCIAL CENTRAL**. Tel. 23.75.19, 0722/28.23.99 (45350 G)
♦ **Cetățean german cumpăr CASA, GRĂDINA, TEREN CENTRAL**. Tel. 0722/28.23.99, 23.75.19 (45350 G)
♦ Cumpăr apartament la parter zona B-dul Victoriei, Rațiș etc. Tel. 0269.23.48.99 (46393 G)

Cumpăr casă sau apartament casă. Tel. 23.80.38 (44.511)

♦ Cumpăr casă de la persoană în vârstă cu posibilitatea rămânării în spațiu. Tel. 23.80.38 (45.947 G)

auto

Cumpăr TAF, pentru pădure, 0269/56.84.60; 0723/20.95.72 (45943 G)

♦ Cumpăr autoturisme Dacia 1310, cu orice fel de defecțiune. Tel. 0721.36.23.87 (20.857)

♦ **CIELO** avariate. Tel. 0723.86.81.11 (45.151 G)

diverse

♦ Cumpăr utilaje de tâmplărie. Tel. 0269.23.75.05, 0744/54.68.36 (46.404 G)

Vânzări

case

Vând casă E. A Bielz, 1568 mp, 200 mp construiți, trifazic; 0269/21.25.06; 0744/50.56.95 (46226 G)

Vând casă mobilată, în Șeica Mare, apă, gaz, curent, curte, grădină 1184 mp și multe accesorii germane. Merită văzută. Preț 25.000 euro, negociabil. Tel. 0269.85.36.83 (19.801)

Vând casă - Sibiu, 9 Mai nr. 50, posibilitate de privatizare. Tel. 0745.40.10.92 (46052 G)

apartamente

♦ Vând apartament 2 camere Avrig (Sticla), preț 60.000.000 lei. Tel. 0745/22.58.49; 52.46.90 (46221 G)

♦ Vând apartament 3 camere, confort I sporit, str. Rahovei - Silvana, cu pivniță, etaj III, preț 30.000 euro, negociabil. Tel. 23.40.74 (46.329 G)

♦ Vând apartament două camere, microcentrală, M. Viteazul - 0269.21.27.81 (20.997)

garsoniere

♦ Vând garsonieră, str. Moara de Scoarță nr.28, preț 7000 euro. Tel. 24.58.55 (20.877)

terenuri

Cedez contract concesiune pentru construcție **HOTEL-PENSIUNE**, în stațiunea Păltiniș. Tel. 0723.55.03.04 (46.309 G)

Vând teren intravilan Șelimbăr, 2500 mp, la DN 1, în apropierea Consulatului German. Tel. 0723.55.03.04 (46.309 G)

Vând teren intravilan Șelimbăr, în triunghi, 2800 mp, la DN 1, în apropiere LUKOIL. Tel. 0723.55.03.04 (46.309 G)

Cedez contract concesiune pentru construcție casă de vacanță în stațiunea Păltiniș. Tel. 0723.55.03.04 (46.309 G)

♦ Vând teren intravilan, 4700 mp, Săliște, preț 1,5 \$/mp, negociabil. Tel. 0268.42.15.89 (45.245 G)

diverse spații

♦ Vând magazin alimentar, cu măcelărie, 0269/21.89.95 (46260 G)
♦ Vând fabrică produse lactate. Tel. 0740.84.29.84 (46.333 G)

auto

Vindem piese auto și elemente de caroserie pentru **CAMIOANE**, autoturisme Dae-woo. Gamă completă, **prețuri minime** - transport la domiciliu, facilități pentru service-uri. Tel. 21.00.78; 0744/56.19.64 (F 431)

Vând Renault Expres Diesel (dubijă) 1988, stare foarte bună, sau schimb cu Dacia Papuc + diferență. Preț 3.300 E, 0745/77.28.61; 44.70.23 (46407 G)

Vând avertizoare radar, import SUA, compatibile cu noile radare. Tel. 0724.41.45.54 (20.923)

♦ Vând Dacia Break, din 1992, v.t. 2003, numere noi, c.i. Tel. 21.53.70 (46297 G)

♦ Vând Dacia 1300 Break, 1980, v.t. 2004, stare bună - 20.000.000 lei, Ford Escort (model american), 1984, v.t. 2004, 1600 cmc, injecție, stare bună (necesită fuzetă) - 25.000.000 lei. Accept schimb. Tel. 0723.99.87.99 (20926)

♦ Vând Dacia Break, an 1988. Tel. 21.31.07 (46.354 G)

♦ Vând Dacia 1300, motor Dacia 1300, pătuț copil. Tel. 0269/24.83.19, 0721.67.24.08 (3857 R)
♦ Vând ambelaj Olcit Club puțin rulat. Tel. 0740.39.37.97 (46.399 G)
♦ Vând tractor U 650 și remorcă auto, perfectă stare de funcționare. Tel. 0745.30.04.54 (20.969)

♦ Vând DAMAS. Tel. 0744.57.56.40 (46349 G)

♦ Firmă de transport vinde două autotractoare IVECO, EURO-2, an fabricație 1996, 1998, capacitate cilindrică 13.798 c.c., rulaj aproximativ 700.000, respectiv 570.000 km, licențiate pentru transport internațional, în perfectă stare de funcționare. Informații-tel. 0744.69.87.08, 0744.79.16.54 (45.797 G)

♦ Vând piese din dezmembrare, Opel Vectra, Astra, Kadett. Sibiu. Tel. 0269/24.45.36, 0744/54.83.11. (18341)

♦ Vând 4 cauciucuri de iarnă 185/65/14. Tel. 21.78.61, Sibiu (20.989)

♦ Vând Dacia Break din 1996, octombrie. Tel. 21.64.17 (20.991)

♦ Vând microbuz Isuzu midi, Diesel, cc 2200, an fabricație 1991, 4200 euro. Vând autoutilitară Peugeot J 5, cc 2000, benzină F.P., an fabricație 1989, 3400 euro, stare foarte bună. Tel. 53.31.53, 53.33.99 (20.999)

electronice

♦ Vând tv color, 66 cm, telecomandă, hiperbandă, stare excelentă, preț avantajos, garanție - 0721.89.27.35 (3787 R)

♦ Vând dublucasetofon cu 3 CD-uri, preț negociabil. Tel. 23.95.75 (46.271 G)

♦ Vând tv SIEMENS cu telecomandă; mașină de spălat Alba Lux, amândouă stare foarte bună - 44.00.26, 0740.20.58.81, 0723.71.01.89 (3869 R)

♦ NOTEBOOK IBM cu CD-Rom, 320 \$. Tel. 0721.25.27.56 (3837 R)

COMSAT-ANTENE SATELIT

vinde și instalează **ANTENE SATELIT DIGITALE SUTE DE PROGRAME TV ROMÂNEȘTI ȘI STRĂINE** la o calitate impecabilă, oriunde (cabane, vile, case la țară) ComSat - Alba Iulia, B-dul Horea nr. 18 0258/82.27.02, 0745.88.63.68, 0740.08.42.10, 0722.12.27.33 (M.P)

SC Ursula & Georg SRL Sibiu, str. Anatole France 16, telefon: 0269/23.92.37, vinde zilnic, între orele 9-17, en-gros, en-detail produse electronice - uz gospodăresc - accesorii pentru telefoane mobile și subansamble electronice - becuri economice, ochelari soare cu filtru UV, toate import Germania. NOU! Reducere de 10-15%. NOU! Radio caset cu CD la preț de 714.000 lei (14644, 20.708)

TRANSAT

vă oferă
♦ instalații satelit digitale pentru case, vile, cabane;- recepționează 14 canale românești - 300 canale străine. Garanție 12 luni și montaj la domiciliu. Alba Iulia, Piața Eroilor 11, tel. 0258.81.15.40 (45.249 G)

Vând avertizoare radar, import SUA, compatibile cu noile radare. Tel. 0724.41.45.54 (20.923)

♦ Vând placă bază Slot 1 up to 1 GHz, 45 \$; up to 600 MHz, 40 \$; up to 1 GHz + procesor 566, 90 \$; + procesor 850, 130 \$. Tel. 0745.02.32.52 (46.432 G)

♦ Vând sisteme P 100-850 MHz, CD-ROM, sound card, boxe, monitoare, prețuri mici. Reduceri. Garanție. Tel. 0269.24.54.93 (46.432 G)

diverse

ACUM! OFERTĂ SPECIALĂ DE SĂRBĂTORI. MOBILĂ CU PLATA ÎN RATE, AVANS ZERO, prin magazinele: str. Litovoi nr. 6 A; str. Avram Iancu nr. 2-4; str. 9 Mai nr.8 și Hipodrom Complex Cedonia. Vă așteaptă o gamă largă de produse la cele mai mici prețuri. **TRANSPORT ȘI MONTAJ GRATUIT**. Tel. 21.41.07 (20.415)

♦ S.C. FLORIMPEX S.R.L., str. Lăptăriei nr.15, vinde mobilă second hand import Germania, la prețuri avantajoase. Program luni-vineri 9-18, sâmbăta 9-13. Tel. 22.88.49 (20731)

♦ Vând combină frigorifică, nouă, garanție 2 ani, Arctic. Informații suplimentare la tel. 0740/45.65.47 (20894)

♦ Vând aspiratoare noi marca Samsung din RFG. Tel. 0269.22.42.44 (46396 G)

♦ Vând pompă și integrate pentru centrală încălzire Vaillant și calorifere. Tel. 23.62.17 (20.940)

♦ **Depozitul en gros din Sibiu, Șos. Alba Iulia (lângă benzinăria Mol), cu program 7-20, vă așteaptă cu o gamă variată de produse, la un preț convenabil (45.972 G)**

♦ Vând congelator Arctic, cu 5 sertare. Tel. 23.26.86 (46416 G)

♦ Uși metalice de garaj. Tel. 23.46.79 (3880 R)

♦ **MĂCELĂRIA S.C. LA POPAS**, Sibiu, str. Morilor 1, vizavi de Piața Cibin, vă oferă carne porc, carne vită (mânzat), organe pentru caltaboș, mațe pentru caltaboși și cârnați, mațe de oaie, preparăm caltaboși, tobă și cârnați cele mai avantajoase prețuri. Tel. 23.00.87, 22.24.25 (20.543)

Aniversări

La aniversarea celor 70 de ani urăm bunei și iubitei noastre

AURICA POPA

un sincer "La mulți ani!" cu sănătate și bucurii alături de cei dragi.

Copiii cu familiile

Azi, 24 decembrie 2002, draga și harnica noastră mamă

AURELIA CĂPĂȚÂNĂ

împlinește 82 ani. Bunul Dumnezeu să-i dea sănătate și bucurii.

Fiica Eugenia cu familia (20.893)

25 decembrie, e ziua ta de naștere

LUCIA URSU, din Agnita

Îți doresc, draga mea fiică, multă sănătate, fericire alături de soțul și fiica ta, "La mulți ani!"

Mama Maria - Bârghiș (CP)

Mulțumiri

Familia Belascu mulțumește foarte mult tuturor participanților la ceremonia de înmormântare a celui care a fost

VASILE BELASCU (46446 G)

Comemorări

Azi în prag de sărbătoare nu-ți facem un dar mai mare/ Numai un brad luminos și împodobit frumos/Și-i pus pe mormântul tău/ Cu credință-n Dumnezeu/ Noi cu mare drag l-am pus/ De nașterea lui Iisus.



DUMITRU VLAD
20 ani, Gura Răului
Dumnezeu să-ți dea odihnă în a Raiului grădină. (20.986)

Zece ani de când m-a părăsit pentru totdeauna, bunul meu soț

prof. CONSTANTIN AGAPI

Dumnezeu să-l odihnească.

Soția (20993)

continuare în pag. 10

UNITA
GRUPUL WIENER STADTISCHE

SOCIETATE DE ASIGURARE

Asigură-te și ...
poți conduce liniștit...

MARELE PREMIU

UN AUTOTURISM

BMW SERIA 3

PREMIUL II
2 X SKODA FABIA

PREMIUL III
3 X DACIA SUPER NOVA



*La tragerea la sorti a Premiului II, grupul RCA 2002 participă asigurătorii persoane fizice și juridice, posesorii de autovehicule înmatriculate în România care au încheiat la Societatea de Asigurare UNITA, asigurarea obligatorie de răspundere civilă auto RCA 2002 încheiată până la data de 31 ianuarie 2003.
*Asigurații care vor avea câștigătorii nu vor avea parte la extragerea premiilor.
*Arbitrajul este în vigoare la toate cazurile de dispută privind câștigurile. Extragerea premiilor câștigătoare va avea un caracter public, fiind supravegheată de o comisie formată dintr-un reprezentant al Poliției Economice, un reprezentant al Oficiului pentru Protecția Consumatorilor, un notar public și un reprezentant al Societății de Asigurare UNITA SA.
*Cada câștigătorului va fi înscris în presa.
*Tragerea la sorti este electronică, utilizând metoda de numărare aleatorie aleatorie. Angajamentul societății de asigurare UNITA și al agenților de publicitate X-TRANE, precum și membrii familiilor acestora nu pot participa la tragerea la sorti.
*În cazul în care câștigătorii sunt din țările care nu au încheiat la Societatea de Asigurare UNITA SA cu încheierea asigurării și documentele de identificare, în cazurile:
♦ Pentru a putea fi prezentat premiul, câștigătorii au voie să prezinte la sediul Societății de Asigurare UNITA SA un document de asigurare și documente de identificare, în cazurile:
♦ Participarea la această promoție implică acceptarea câștigătorilor ca nume, adresă și imagine publică și folosirea în scopuri publicitare de către organizații, în diverse materiale audio, video și de presă.
*Taxele și impozitele aferente premiilor sunt suportate de către organizații în conformitate cu legislația în vigoare la data de 31.12.2002.

O, ce veste minunată Astăzi s-a născut Cel fără-de-n

Sărbătoarea Crăciunului

La acest mare praznic al bucuriei și al familiei, să ne închinăm Domnului Iisus Hristos Cel născut în peștera din Betleem pentru ca să reverse în sufletele noastre darurile Sale cele bogate.*



Iubiții noștri fii sufletești,

Bunul Dumnezeu ne-a învrednicit să ajungem încă o dată, cu pace și cu sănătate, slăvitul praznic al Nașterii mai presus de gând și fire a Domnului nostru Iisus Hristos, sau Crăciunul.

Am străbătut cu toții cu aleasă bucurie duhovnicească Postul Crăciunului, post care închipuie perioada dinaintea venirii lui Hristos în lume, iar acum în această sfântă zi ne plecăm cu inimile înfiorate, pline de bucurie în fața iesiei din Betleem: "unde s-a născut Hristos, Mesia, chip luminos", cum spun colindele noastre străbune.

Au trecut de atunci două mii de ani, dar icoana Nașterii Domnului e pururea vie, an de an, în sufletul și-n viața noastră, pentru că, Iisus Hristos, Fiul lui Dumnezeu întrupat, e veșnic viu și vine să se sălășuiască în sufletele noastre pentru ca să ne umple de sfințenia Lui, de curăția Lui, să ne lumineze sufletul, să ne încălzească mintea și inima întru lucrarea și temeluirea vieții celei noi.

Sărbătoarea Crăciunului e o chemare sfântă la puritate, la curăție sufletească și la înnoirea vieții pentru a-L primi pe Hristos cel venit la noi "plin de har și de adevăr" (Ioan 1,14).

Iarăși ne îmbrăcăm în haine alese de sărbătoare și după ce ne-am "curățit simțirile" prin taina sfintei spovedanii și împărtășanii, mergem cu toții la Casa Părintelui Ceresc ca să primim înăuntrul nostru pe Fiul lui Dumnezeu, Care vine la noi în chip de prunc ceresc nevinovat "să se nască, și să crească, să ne mântuiască".

Ne umplem iarăși de aleasă bucurie la fel ca și păstorii Betleemului și împreună cu ei ne înfiorăm la cuvintele îngerului care a grăit: "Iată, vă binevestesc vouă o bucurie mare, care va fi pentru tot poporul. Că vi s-a născut azi Mântuitor, Care este Hristos Domnul, în cetatea lui David" (Luca 2,10-11).

Ne sârguim și noi ca și magii de la Răsărituri să-i aducem darurile noastre duhovnicești: credința în locul aurului, dragostea în locul smirnei și nădejdea noastră în locul tămăii și să i ne închinăm dumnezeiescului prunc, care a venit "să slujească și să-și dea viața răscumpărare pentru mulți" (Marcu 10,45).

Ne împreună glasurile cu ale îngerilor și cântăm și noi în noaptea sfântă imnul păcii "Mărire întru cei de sus lui Dumnezeu și pe pământ pace, între oameni bunăvoire"

(Luca 2,14), imn care ne umple și pe noi de pacea de sus care covârșește toată mintea, pace care e dorită și azi de întreaga omenire.

Veniți așadar să ne bucurăm și să cântăm Domnului, care a binevoit să ne trimită în lume pe Fiul Său făcut "om asemenea nouă, afară de păcat" (Evrei 4,15), pentru ca să ne mântuiască și să ne readucă la starea la care am fost înainte de căderea protopărinților noștri.

Iubiți credincioși,

Sărbătoarea Crăciunului este prin excelență sărbătoarea familiei creștine, sărbătoare de la care izvorăște atâta binecuvântare, atâta lumină și căldură pentru fiecare familie.

Ea reunește în jurul iesiei din Betleem pe toți membrii ei care cugetă la minunea petrecută acum două mii de ani și învață de la dumnezeiescul prunc Iisus, smerenia, bunătatea și iubirea.

Sărbătoarea Crăciunului este cu osebire o sărbătoare a familiei și pentru că este o sărbătoare în care s-a arătat iubirea lui Dumnezeu față de noi, cum ne învață și Sf.

Apostol și Evanghelist Ioan: "Întru aceasta s-a arătat iubirea lui Dumnezeu către noi, că pe Fiul Său cel Unul-Născut L-a trimis în lume, ca prin El viață să avem" (Ioan 4,9).

Leagănul iubirii divine este familia, acest așezământ rânduit și binecuvântat de Dumnezeu ca iubirea dintre oameni să aibă un sălaș ocrotit de harul dumnezeiesc și să odrăslească viața și "încă din belșug" (Ioan 10,10).

Familia este temelia societății umane, iar familia creștină este temelia Bisericii cea întemeiată de Mântuitorul nostru Iisus Hristos.

Prin binecuvântarea de la Taina Sf. Căsătorii, harul lui Dumnezeu sfințește iubirea și unirea dintre cei doi soți, făcându-i să se dăruiască unul altuia până la moarte întru dragoste și să împlinească porunca biblică: "Creșteți și vă înmulțiți și umpleți pământul și-l stăpâniți" (Facere 1,28).

Dumnezeu a rânduit familia de la început, ca să-i hărăzească omului un semen cu care să împărtășească bucuriile și necazurile vieții, ca să-l apere de rele, de distrugere și de moarte și să-l facă partaș în lucrarea de continuă creație a vieții.

Praznicul Crăciunului ne descoperă pe deplin rostul și chemarea familiei creștine și care sunt datoriile membrilor acesteia.

Fecioara Maria, Maica Domnului, a devenit modelul desăvârșit al mamei creștine. Ea, care s-a împărtășit din bucuriile și încercările Fiului său, este modelul desăvârșit al iubirii jertfelnice a pruncilor, de devotament și dăruire pentru creșterea lor, pentru toate mamele creștine. Ea este nedespărțită de Fiul ei de la peștera Betleemului și până la poalele Crucii de pe Golgota, întreținând focul sfânt al dragostei de mamă față de fiul ei și față de așezământul sacru al familiei.

Acest simțământ al dragostei și al jertfelniciei trebuie să caracterizeze și astăzi familia creștină, pentru că, din păcate, la temelia acesteia lovesc dezlănțuite unele păcate grele cum ar fi infidelitatea, divorțul, abandonul copiilor, indiferența, care toate nu fac altceva decât să distrugă această celulă a societății, a Bisericii și a neamului nostru.

Se cade ca toți împreună să veghem și să ne rugăm ca pacea și binecuvântarea lui Dumnezeu să se reverse din belșug asupra familiilor noastre, ca dragostea, "care niciodată nu cade" (I Cor. 13,8), să fie la temelia acesteia liant puternic

împotriva tuturor încercărilor vieții.

Familia sfântă ne oferă acum la praznic Nașterii Domnului, această icoană suav dragostei, a responsabilității și a jertfelniciei.

Dreptmăritori creștini

La acest mare praznic al bucuriei și familiei, să ne închinăm Domnului Iisus Hristos cel născut în peștera din Betleem pentru ca să reverse în sufletele noastre darurile Sale cele bogate. Să ne împărtășim cu toții din darurile Lui și la rândul nostru să-i închinăm Lui toată viața noastră, ca să facă din ea un altar de dăruire pentru binele semenilor noștri.

Să trăim în pace și frățietate cu toți oamenii, să ne iubim unii pe alții după cum El ne-a iubit pe noi.

Să lucrăm cu luare-aminte la mântuirea noastră, împlinind voia lui Dumnezeu care este statornicia în credința moșilor strămoșilor noștri, milostenia, dreptate iubirea și pacea, așa cum ne învață și Sf. Ap. Pavel: "Orice faceți, cu cuvântul sau lucrul, toate să le faceți în numele Domnului nostru Iisus Hristos și prin El să mulțumim lui Dumnezeu Tatăl" (Col. 3,17).

Să ne bucurăm duhovnicește în aceste zile de praznic, dar să nu-i uităm nici pe cei aflați în suferință, în lipsuri, în spitale, în aziluri și închisori și să le facem și lor un dar de mic, pentru a simți și ei pe deplin bucuria Nașterii Domnului.

Să primim colindători în casele noastre și să cântăm și noi "colindul sfânt și bucuria împreună cu cei dragi ai noștri".

Să rămânem în credința Sfintei noastre Biserici și să ne străduim să progresăm în viața duhovnicească împlinind poruncile având dragoste întreolaltă.

Cu aceste gânduri și îndrumări părintești vă îmbrățișez în dragostea mea și rog pe Dumnezeu să vă ajute să petreceți sfântul sărbătorii ale Nașterii Domnului, Anului Nou și Bobotezei, cu pace și sănătate și să l-ajungeți întru mulți și fericiți ani.

Nașterea lui Hristos să ne fie de folos.

La mulți ani!

Al vostru al tuturor de tot binele voitor și pururea rugător către Domnul cel născut în Betleem

ANTONIE
Mitropolit al Ardealului

* cuvânt pastoral, cu prilejul Crăciunului 200.

O, ce veste minunată

O, ce veste minunată
În Vifleem ni s-arată
Astăzi s-a născut
Cel fără-de-nceput
Cum au spus proorocii.

Că la Vifleem Maria
Săvârșind călătoria
Într-un mic sălaș
Lângă acel oraș
A născut pe Mesia.

Pe Fiul în al său nume
Tatăl l-a trimis în lume,
Să se nască și să crească
Să ne mântuiască.



Astăzi s-a născut Hristos

Astăzi s-a născut Hristos
Mesia, chip luminos,
Lăudați și cântați
Și vă bucurați

Mititel, înfășețel,
În scutec de bumbăcel
Lăudați și cântați
Și vă bucurați.

Și de-acum până-n vecie
Mila Domnului să fie
Lăudați și cântați
Și vă bucurați.

În Vifleem ni s-arată ceput/Cum au spus proorocii.

* colinde * colinde * colinde * colinde * colinde *

Universul colindei românești

Tradiția acționează prin intermediul obiceiurilor care reglează și ritmează viața
comunității arhaice. * Colinda - "tăierea crugului" * Crăciunul a generat o
natură fără egal: este legat de un fenomen cosmic (ziua cea mai scurtă și noaptea
mai lungă din an) - Solstițiul de iarnă - biruința luminii asupra întunericului. *
dinț arhaică - nașterea și primenirea lumii trebuie să fie precedate de scufundarea
în haos și apoi întemeiate pe acte exemplare, după modelul primordial. * Colinda-
na socializată de manifestare a forței magice a cuvântului asociat gestului și ritmului.
Colindele precreștine relevă o structură arhaică păgână. * Colindele creștine au origine
biblică, literară, fiind inspirate din Noul și Vechiul Testament, din Viețile Sfinților.

cea rurală este guvernată de tradiție - o
muabilă, o lege care se bazează pe un
mbu de concepții, de obiceiuri, datini și
nte care se statornicesc istoricește în
il unor grupuri sociale sau naționale și
se transmite, prin viu grai, din generație
n generație, constituind pentru fiecare grup
l, trăsătura specifică.

ponentă de bază a lumii rurale, tradiția
nează prin intermediul obiceiurilor care
ază și ritmează viața oricărei comunități
ce. Sunt atât de importante cutumele
obiceiurilor într-o comunitate tradițională
adeseori, se afirmă că aici legea poate
dată, dar obiceiul... niciodată. Indiferent
poziția socială la care un fiu de țaran ar
a accede, acesta nu va îndrăzni în nici
iație să-și înmormânteze părinții altfel
t "după datină", conform tradiției locale.
zi vom încerca să supunem atenției dv.
va gânduri legate de repertoriul
ieiurilor calendaristice privind renovarea
ului (Crăciunul), de cea mai bogată și
bine conservată clasă de texte implicate
anifestările ce marchează schimbarea
ii ("tăierea crugului") - colinda.

inda - spre deosebire de cântecele
dentale de Crăciun, de inspirație
oasă și de proveniență livrescă, specia
scuție și manifestările în cadrul căreia
rodece - colindatul - sunt de factură
amente populară. La noi colindele și
datul sunt legate îndeosebi de Crăciun,
ectiv de "cele 12 zile cosmogonice" - de
un (24 decembrie), până la Sf. Ioan (7
arie) - vizează interesul întregii
unități și sunt performate de ceata de
ri.

ciunul - cea mai importantă sărbătoare
țională românească, care a reușit să
reze o literatură fără egal, este legat, în
ul rând, de un fenomen cosmic (ziua cea
scurtă și noaptea cea mai lungă) -
iștiul de iarnă. Acum începe, de fapt,
iștiul luminii" asupra întunericului,
area speranței că lumea va fi salvată din
ă pentru încă un an - moment marcat
numeroase rituri, ceremonialuri și
ieiuri închinare astrului solar. Ele sunt
minate de trei considerente: 1. Credința
eche că, în perioada de tranziție capitală

(24 dec.-6 ian.), omul poate influența, prin
anumite procedee, desfășurarea ciclului
naturii în chip favorabil sieși și spre împlinirea
dorințelor. Actele sunt de sorginte magică,
inclusiv urările care se întemeiază pe
marginea cuvântului; 2. Perioada de tranziție
este deosebit de prielnică forțelor ostile
omului, credința ancestrală de factură
magică cu prescripții apotropaice, menite
să-l apere pe om, gospodăria și obștea de
aceste forțe care se tem, însă, de zgomotele
și veselia create cu acest prilej; 3. A treia
componentă rezidă în credința nestrămutată
a celor vii că în zilele de sărbătoare din
această perioadă, cei morți (strămoșii) își
părăsesc locașurile de veci și vin, pentru a
participa și ei în formă nevăzută - la veselia
celor vii, care trebuie să fie generală. Mărturie
stă obiceiul de pomenire a morților (Moșii de
Crăciun), respectiv colindele nord-
transilvănene de dolii.

Aceste trei componente se îmbină în
colindat, circumscriindu-se credinței
generale, arhaice, că nașterea și primenirea
lumii trebuie să fie precedate de scufundarea
în haos și apoi întemeiată pe acte exemplare,
după modelul primordial.

De reținut că istoria Crăciunului este lungă,
complicată și implică o îndelungată...
devenire. Abordând geologia acestei
complexe sărbători de esență tradițională,
cercetătorii au detectat mai multe straturi de
credințe care ar putea fi grupate, în principiu,
în patru stadii culturale. Cele mai vechi par
a fi reminiscențele aparținând unui cult totemic,
păstrat îndeosebi în jocurile cu măști
și colindatul cu măști. Premisa magică este
străveche și se leagă de concepția arhaică,
preistorică, după care zeul trebuia jertfit, iar
corpul lui, după ce a fost însoțit de bocirea
comunității, era dezmembrat și îngropat în
diverse locuri, infuzat adică naturii, pentru
a-i mări potențele generative și a stimula
propășirea vegetației în noul ciclu.

Acestei semnificații primare i s-a adăugat
aceea, tot arhaică, precum că duhurile
malefice se sperie de măști. Principalele
măști sunt: ursul, cerbul, capra, țurca și
brezaia. Primul, atestat îndeosebi în
Moldova, confirmă existența unui cult totemic
al ursului, din care a rămas până în zilele



noastre sărbătoarea zilei ursului, la 1 august,
precum și credința că "dacă te calcă ursul te
însănătoșești de durerea de șale". Credința
se leagă de arhaica viziune a lumii în care
ursul, cum spunea Simeon Manguica, este
"un animal făcător de timp", chiar Zamolxis
(și pitagoreicii) legându-și numele și respectiv
ezoterismul de acesta.

Cerbul este atestat în Hunedoara, Țara
Hațegului și Banat. În Moldova și
Transilvania este numit capră, țurcă sau
țurcă (de la slavonul turon = taur). Jocul
măștii, zgomotul făcut de clămpăniturile
fălcilor caprei, ca și costumația colorată, au
menirea să stârnească teama mai cu seamă
în rândul femeilor și al copiilor. Jocul caprei
în unele zone imită moartea animalului, pe
când în altele este "împușcată" la sfârșitul
perioadei de colindat și apoi îngropată, ceea
ce trimite clar la originile ei rituale, de simbol
al zeului vegetației sacrificat și reînviat.
Colinda specială despre cei 9 fii ai uncheșului
(culeasă de Bela Bartok, în 1914, la Urșii
de Sus, Mureș), are valoare cu totul aparte.
Textul ei a stat la baza celebrei **Cantata
Profana**. De reținut că majoritatea
cercetărilor au pus măștile animaliere în
legătură cu Leneele grecești - sărbători le-
gate de storsul strugurilor, implicând sacrificii
la templul lui Dionysos, ospete publice cu
vin roșu, procesiuni cu cântece bahice,
mascarea și travestirea participanților cu
ajutorul pieilor animaliere în satiri, pani și
sileni, zgomote infernale, glume licențioase.

În ordine cronologică urmează ceremoniile
aparținând **culturii mytraic (solar)** generate de
teamă omului arhaic că soarele ar putea să
adoarmă pentru totdeauna, și legate de ziua
cea mai scurtă din an - 21 decembrie. Secvențe
și ceremoniale de renovare a timpului
subliniază, în mod deosebit, înscrierea aproape
perfectă a păstorului și agriculturului carpatin
în ritmurile cosmogonice.

Următorul stadiu cultural, cu elemente încă
bine conservate, este alcătuit din credințe,
simboluri și gesturi magice care ne amintesc
de cultul morților (ex. credința că cerurile se
deschid și morții se întorc acasă de
sărbători).

Ultimele două stadii de cultură, care implică
un colindat fără măști își au originea în ciclul
sărbătorilor romane de iarnă: **Brumalia** (24
noiembrie - 17 decembrie), **Saturnalia** (17-
23 decembrie), **Calendae Ianuarii**, de la care
preiau și denumirea (primele zile ale lui
ianuarie); **Vota**, dedicată împăratului;
Compitalia și **Larentalia** - sărbători cu
caracter intim, dedicate morților familiei,
precum și **Dies Natalis Solis Invicti**, celebrată
începând cu sfârșitul secolului al III-lea î.Ch.,
la 25 decembrie (dată la care Biserica va fixa
ulterior Crăciunul) și dedicată nașterii lui
Mythra, al cărui cult devine, sub împăratul
Aurelian, religie de stat în Imperiul Roman.

prof.univ.dr. Ilie MOISE, etnolog

Pagină realizată de Ion Onuc NEMES



Aastă seară pe sfințit

Aastă seară pe sfințit
Mândră stea ne-a răsărit

După care noi ne-am dus
Ca să-l găsim pe Iisus

În peșteră-am intrat
Și pe Iisus l-am aflat

Noi dacă ne-am închinat
Înapoi ne-am înturnat

Pe zăpadă și pe lună
Să v-aducem veste bună
Asta-i seara, seara de Crăciun

Sus la poarta Raiului

Sus la poarta raiului
Paște turma Tatălui

Lângă ea un legănel
Cu un copilăș în el

Copilașul când plângea
Maica Sfântă-L legăna

Linu-i lin și iarăș' lin
Bate vântul frunza lin
Lin și iarăș' lin

Copilașul când dormea
Maica Sfântă lin cânta

Linu-i, lin și iarăș' lin
Bate vântul frunza lin
Lin și iarăș' lin



MICA PUBLICITATE

urmare din pag. 7

Comemorări

În memoria zilei de naștere, de 24 decembrie, a soției mele



d-na ELENA NICHIE (LENUȘ)

soțul Trăieniu vine la tine la mormânt cu un pom frumos de brad, aranjat și garnisit, cu betea împodobit, cu dor și lacrimi pe obraz, de la soțul tău scump și drag. "O brad frumos", - Cu cetina tot verde/ Tu ești copacul cel frumos, cel ales, cel credincios. Eternă va rămâne amintirea ta.

Soțul Nichie Traian, Sibiu (20.989)

În sufletele noastre pline de durere păstrăm neștearsă amintirea chipului tău blând care a plecat dintre noi, în urmă cu 10 ani, cel care a fost



ANDREIU BRATU (Rășinari)

Fie ca sufletul lui bun să aibă parte de liniște și pace în împărăția cerului.

Soția, copiii cu familiile lor (20990)

Mereu prezent în inimile și gândurile noastre acum, în pragul sărbătorilor, amintim tuturor care l-au cunoscut, că se împlinesc aproape 3 ani de la decesul unchiului nostru



ILIE CÎNDEA, Gura Răului

Dumnezeu să te odihnească! Nepoții Nelu și Dana cu fiica lor Mădălina (46434 G)

Amintim celor care l-au cunoscut și prețuit, că azi, 24 decembrie 2002, când ar fi împlinit 68 ani,

ION LUCA

iubitul nostru soț, tată și bunic, împlinește 6 luni de când ne-a părăsit, lăsând durere și un gol imens în sufletele noastre. Un moment de reculegere și veșnică amintire. Dumnezeu să-l odihnească!

Familia (46442 G)

Cu aceeași durere în suflet ca și în clipa despărțirii, anunțăm că s-au scurs 3 ani de la decesul bunei noastre mame, soacre și bunici

PARASCHIVA MITEA

Dumnezeu s-o odihnească!

Familia (21002)

În 23 decembrie, s-au împlinit 4 ani de când a plecat dintre noi scumpa noastră mamă și bunică



ANA LUDOȘAN 73 ani,

din Miercurea Sibiului

La 4 ani ne întâlnim/ Doar mormântul ți-l privim/ Nu știm dacă tu ne vezi/ Dar durerea să ne-o crezi/ Am dat tot din lumea asta/ Să te-ntorci la casa ta/ Cât trăim pe lumea asta/ Noi nu te vom uita/ Cât ai trăit te-am iubit/ Cât vom trăi te vom plânge.

Fiica Paraschiva, ginearele Vasile și nepoții Dani, Mariana cu Neluța Tărăță, Nelu, Robert și Ileana Preda din Apoldu de Jos (3894)

Decese - Condoleanțe

S-a stins din viață cea care a presărat pretutindeni iubire, tandrețe, dăruire și multă înțelepciune,

Învățătoarea ANA MOGA

A pornit spre înaltul cerului dar a rămas o flăcărie vie în sufletele noastre.

Un grup de colege promoția 1952 (46.423 G)

S-a stins un suflet nobil, generos, distins,

Înv. ANUȚA MOGA

dar chipul învățătoarei din inimile copiilor pe care i-ai luminat cu dragoste nu se va stinge niciodată. Condoleanțe familiei îndurerate.

Iuliana Pop și colegele, Școala 18, Sibiu (46.425 G)

S-a stins din viață ca o lumânare, după o scurtă și grea suferință, cel care a fost pentru noi un exemplu de hărnicie și noblețe sufletească

ing. ILIE DĂNILĂ

Fie ca sufletul tău nobil să-și găsească liniștea. Departe de noi dar mai aproape de Dumnezeu, vei rămâne veșnic în inimile noastre. Nu te vom uita niciodată. În mormântarea azi, 24 decembrie 2002, ora 12, de la domiciliu, Calea Dumbrăvii 115.

Soția Stela (46.431 G)

O boală fără leac ne-a răpit un tată bun, un sfătuitor, un om care toată viața lui și-a dedicat-o copiilor, soției, prietenilor și care mai puțin s-a gândit la el. A părăsit această lume cel care a fost

ILIE DĂNILĂ (Bunu)

Dumnezeu să-l odihnească în pace!

Fiica Florina, ginearele Alin, nepoții Vlad și Cezara (46.431 G)

Pe neașteptate și mult prea devreme tristețea și durere ne-au cuprins sufletele odată cu dispariția fulgerătoare a iubitului tată

ILIE DĂNILĂ

Undeva acolo sus printre stele, îți vom căuta sufletul bun și generos. Vei rămâne veșnic în inimile noastre. Dumnezeu să-l odihnească în pace!

Fiul Ilie, nora Ana, nepoata Miruna (46.431 G)

Suntem alături de familia finilor Ilie și Ana la greaua încercare pricinuită de decesul unchiului nostru

ing. ILIE DĂNILĂ

Dumnezeu să-i odihnească în pace sufletul bun.

Fam. Dana și Ilie Dănilă (46.431 G)

Suntem alături de ginearele Ilie și familia îndoliată în momentele grele pricinuite de moartea fulgerătoare a tatălui

ILIE DĂNILĂ

Dumnezeu să-l odihnească!

Fam. Bucur Șogan (46.431 G)

Suntem alături de familia îndoliată la decesul celui care a fost

ing. ILIE DĂNILĂ

Dumnezeu să-l odihnească în pace!

Cusca Emilia Dumitrescu cu fiul Dan (46.424 G)

Suntem alături de familia Dănilă la marea durere pricinuită de decesul celui care a fost

ing. ILIE DĂNILĂ

Dumnezeu să-l odihnească în pace!

Fam. Bugle (46.426 G)

Ne exprimăm regretul pentru decesul celui care a fost

ing. ILIE DĂNILĂ

cărui îi aducem un ultim omagiu. Familiei îndoliată sincere condoleanțe.

Fam. Muntean Ioan și Ileana (21006)

Consiliul de administrație de la S.C. SITEX DUMBRAVA SIBIU își exprimă regretul pentru decesul celui care a fost

ing. ILIE DĂNILĂ

și transmite sincere condoleanțe familiei îndoliată (21003)

Colectivul de la S.C. SITEX DUMBRAVA SIBIU aduce un ultim omagiu celui care a fost director tehnic

ing. ILIE DĂNILĂ

Transmitem familiei îndoliată sincere condoleanțe (21003)

Suntem alături de nașii noștri, familia Dumitrescu și de familia Dănilă, la greaua pierdere suferită prin stingerea luminosului suflet care a fost

ILIE DĂNILĂ

Fam. Buzilă (46447 G)

Cu adâncă durere în suflet ne despărțim de bunul nostru prieten

ing. ILIE DĂNILĂ

Dumnezeu să-l odihnească în pace.

Fam. C. Mitrea

Un ultim omagiu și întreaga noastră compasiune cumnatului Ilie Dănilă, la trecerea în neființă a tatălui

ILIE DĂNILĂ

Condoleanțe familiei.

Fam. Băra Ioan (46431 G)

Cu inimile cernite de durere ne luăm rămas bun de la dragul nostru frate, unchiu și naș

ILIE DĂNILĂ

Ne rugăm bunului Dumnezeu să-l așeze în ceruri așa cum a fost el bun și generos.

Sora Rafila, nepoții Nelu, Nicușor și finuța Doina (46431 G)

Suntem alături de cumnatul Ilie Dănilă, la marea durere pricinuită de decesul tatălui lui

ILIE DĂNILĂ

Sincere condoleanțe.

Fam. Coman Șogan (46431 G)

Suntem alături de familiile îndoliată, la trecerea în eternitate a celui care a fost un bun coleg

ILIE DĂNILĂ

Dumnezeu să-l odihnească.

S.C. SITEX DUMBRAVA S.A. Sibiu (20992)

Suntem alături de colegul nostru, Alin Dumitrescu, la durerea pricinuită de decesul socrului său

ILIE DĂNILĂ

Sincere condoleanțe.

S.C. TRANSCAR INTERNATIONAL S.R.L. (20998)

Suntem alături de colegul nostru, ing. Ilie Dănilă, în greaua suferință pricinuită de pierderea tatălui său. Condoleanțe familiei îndoliată. Dumnezeu să-l ierte și să-l odihnească.

Colectivul de conducere al S.C. SIBDRESS S.A. Sibiu (20996)

Regretăm profund decesul finului nostru

ing. ILIE DĂNILĂ

și transmitem sincere condoleanțe familiei îndoliată. Dumnezeu să-l odihnească.

Nașii, fam. Văcariu Ioan și Doina (20995)

Suntem alături de Florina și Alin Dumitrescu, la greaua încercare pricinuită de decesul tatălui. Sincere condoleanțe!

Fam. Maria și Dan Verzesu (20998)

Suntem alături de familia îndoliată la marea durere pricinuită de trecerea în eternitate a celui care a fost un om de aleasă omenie

ing. ILIE DĂNILĂ

Sincere condoleanțe.

Finii, fam. Vurpărean Aron (3892)

În locul bucuriei care umple în aceste zile casele tuturor, în sufletele noastre s-a așternut o tăcere grea și o durere imensă. Pe neașteptate și mult prea devreme, fără să ne spună un cuvânt, a plecat dintre noi, în lumea de dincolo, cel care a fost un bun soț, tată și bunic

IOAN CRIȘAN

59 ani

Te vom purta veșnic în inimile noastre! În mormântarea va avea loc azi, 24.12.2002, ora 14, de la domiciliu.

Soția și copiii (21011)

Nu putem exprima în cuvinte tristețea și regretul plecării dintre noi a celui la care am găsit întotdeauna bunătate și sprijin necondiționat

IOAN CRIȘAN

Recunoștință veșnică și amintire mereu vie! Suntem alături de întreaga familie și transmitem sincere condoleanțe.

Fam. Dorin Ianc (21011)

Împărtaşim durerea dragilor noștri Claudia și Leonard din Canada la despărțirea de tatăl lor

IOAN CRIȘAN

Sincere condoleanțe.

Familia Bican (46.430 G)

Suntem alături de finii noștri Claudia și Leonard din Canada la despărțirea de tatăl lor

IOAN CRIȘAN

Dumnezeu să-l odihnească în pace!

Familia Scutea (46.429 G)

Ne despărțim cu regret pentru totdeauna de cel care a fost nașul nostru

NELU CRIȘAN

Dumnezeu să-l ierte și să-l odihnească în pace!

Finii Nelu și Maria Ihora și finuții Ionică și Mihăiță (46.436 G)

Suntem alături de verișoara noastră Oara Crișan la trecerea în neființă a soțului

NELU CRIȘAN

Dumnezeu să-l ierte și să-l odihnească!

Fam. Ihora Ioan, Maria și Viorel (46.436 G)

Ne despărțim cu durere în suflet de cel care a fost

IOAN CRIȘAN

Dumnezeu să-l odihnească.

Finii Tică Bălan, Margareta și copiii (3893)

Suntem alături de Marius și mama sa la marea durere pricinuită de trecerea în neființă a celui care a fost

GHEORGHE LUTSCH

Dumnezeu să-l odihnească!

Fam. Iftimoaie (46.428 G)

Cu mare durere în inimă, anunțăm moartea fulgerătoare a bunei noastre mame

MARIA BRATU, din Armeni - 78 ani

Slujba de înmormântare va avea loc azi, 24.12.2002, ora 13, la domiciliu. Dumnezeu să o ierte și să o odihnească în pace.

Fiica Doina și ginearele Bruno (21010)

Se odihnesc acum mânuțele harnice și calde ale mamei noastre scumpe

LUCREȚIA MAREȘ

Dumnezeu să o primească în împărăția Sa. Slujba de înmormântare va avea loc joi, 26.12.2002, ora 10, la domiciliu.

Fiica Adela, ginearele Alexandru și nepoțica Ruxandra Tăban (21009)

Ne despărțim cu mare durere de mama care ne-a iubit și mângâiat pe toți

LUCREȚIA MAREȘ

Dumnezeu să o odihnească în pace.

Fiul Lucian, nora Maria și nepotul Ovidiu (21008)

După ani de suferință, a plecat pe drumul veșniciei, preoteasa

SILVIA OROS - 95 ani

Te rugăm Doamne, să ai grijă de sufletul ei, dăruindu-i liniște și odihnă. Serviciul religios va avea loc azi, 24 decembrie 2002, ora 11, la Capela Ortodoxă de la Cimitir. Plecarea de la locuință, la ora 10,30, în aceeași zi.

Familia îndurerată (4645 G)

Suntem alături de colega noastră Adriana, la marea durere pricinuită de decesul fratelui său. Sincere condoleanțe.

Colectivul Mag. nr. 31 - SIMPA (46440 G)

În clipe de durere/ Raze de soare mângâietoare/ D-nei Felicia Avram și fiicelor Lia și Laura. Lacrimile noastre/ Dalbe flori de nea/ Cei mai mici prieteni ai cârții

Grădinița nr. 8 Sibiu (46453 G)

Urgențe

Pierderi

♦ S.C. "GHELI TRANS" S.R.L., cu sediul în Sibiu, str. Egalității nr. 24, anunță pierderea certificatului FUM cu seria SB C 070156 pentru Utilitară MAN 8163. Îl declarăm nul (46445 G)

Închirieri - oferte

♦ Primesc fete în gazdă. Tel. 21.86.20 (3895)

Închirieri - cereri

Închiriez garsonieră două camere sau apartament două camere la parter, în zona Mihai Viteazul. Relații la tel. 44.44.31, între orele 10-18 (46456 G)

Angajări

♦ Angajăm ospătari, bucătari, cameriste. Tel. 22.29.17 (21007)

continuare în pag. 11

REISEBÜRO KESSLER zilnic

pe ruta: București - Ploiești - Brașov - Făgăraș - Sighișoara - Mediaș - Sibiu - Sebeș - Deva - Arad - Timișoara - Lugoj; I. Passau - Deggendorf - Regensburg - Nürnberg - Heilbronn - Mannheim - Frankfurt - Siegen - Giessen - Gummersbach - Köln - Düsseldorf - Essen - Dortmund; II. Nürnberg - Fulda - Kassel - Göttingen - Hildesheim - Hannover - Hamburg, cu autocare moderne, dotate TV-video, telefon, bucătărie, aer condiționat, grup sanitar, personal de deservire, toate incluse în prețul biletului.

Informații și rezervări:

0269/22.81.18; 0269/22.82.75

ROMÂNIA-GERMANIA

Închiriem autocare pentru excursii interne și internaționale.

România - Germania prin Austria



MICA PUBLICITATE

urmare din pag. 10

Urgente

S.C. ROMBIZ S.R.L. angajează depanator tv cu experiență. Pentru relații sunați la 44.44.31, între orele 10-18 (46456 G)

Angajăm barman, ospătar, fete și băieți. Tel. 0745.17.41.41 (3896)

S.C. angajează URGENT, muncitoare necalificată, serioasă pentru curățenie local public. Relații str. A. Șaguna nr. 15, sau tel. 0269/21.42.50 (21000)

♦ S.C. VICTORIA S.A. angajează personal muncitor în meseria de operator produse zaharoase. Informații la tel. 43.17.74/106, Biroul Personal (46441 G)

♦ Angajăm persoană competentă, pentru gogoși. Tel. 0745.61.64.00, 43.70.65, 44.45.94 (46443 G)

Licitații

♦ CONSUMCOOP Șeica Mare, cu sediul în Șeica Mare, Șos. Sibiului nr. 410, vinde prin licitație obiectivul Mag. Mixt Buia. Licitația va avea loc în data de 14.01.2003, ora 10, la sediul cooperativei. Informații la tel. 85.32.39 (46455 G)

Diverse

BAL MARE DE CRĂCIUN - ADI NEAMȚU, soliști **SIMI DEAC** și **DÖREL SĂVU**, vă invită la un bal tradițional de Crăciun, în 26.12.2002, ora 20, la Căminul Cultural din Slimnic. Dacă vrei să petreci clipe de neuitat cu prietenii, vino la bal și vei avea o seară cu adevărat românească de Crăciun (21004)

COMISIA DE APLICARE A PREVEDERILOR LEGII NR. 550/2002, A COMUNEI MOȘNA, organizează în data de 10 ianuarie 2003, ora 10, LICITAȚIE PUBLICĂ PENTRU SELECTAREA UNUI EVALUATOR

-AM 46-

Tribuna oferă un nou serviciu cititorilor săi

Mică publicitate prin carte poștală

Stimați cititori

În orice localitate a județului v-ați afla, puteți să transmiteți anunțuri de mică publicitate care vor apărea operativ în paginile ziarului.

CUM?

Completând cartea poștală și adresându-vă oficiului poștal în raza căruia vă aflați, precum și la punctele de vânzare a ziarului aflate la magazinele Horticola din cartierul Terezian, Luptei și Piața Obor din Sibiu.

Tribuna

Anunțurile urgente (decese) se vor transmite telegrafic de către fiecare oficiu poștal.

Dacă doriți ca anunțurile dumneavoastră să fie citite și în străinătate (Germania, Austria, Elveția și alte țări) apălați la săptămânalul sibian german

Hermannstädter Zeitung

str. Tipografilor 12, 2400 Sibiu, tel./fax: 069-21.34.22, 43.77.65

Klaus Johannis face Sărbătorile în Sibiu

♦ primarul petrece Crăciunul în familie, iar Revelionul cu prietenii ♦

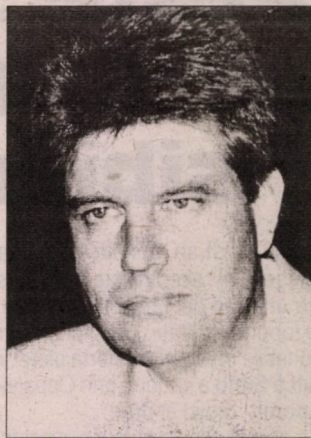
Primarul **Klaus Johannis** a decis să petreacă Sărbătorile din acest an în Sibiu. Johannis a spus că va petrece Crăciunul în familie, așa cum o cere tradiția. "De Revelion vom merge la prietenii, unde vom petrece până dimineață. La miezul nopții intenționez să merg în Orașelul Copiilor, amenajat la Cazarma '90,

pentru a fi împreună cu sibienii la cumpăna dintre ani" - a adăugat primarul.

Klaus Johannis a făcut și câteva aprecieri cu privire la anul care se încheie peste câteva zile: "Ca să glumesc, aș putea zice că am făcut ce se vede și n-am reușit să facem ce nu se vede. Eu zic, totuși, că am reușit să atingem

obiectivele majore pe care ni le-am propus. Totuși, rămân multe lucruri nerezolvate, iar ceea ce-mi reproșez cel mai mult este că nu am reușit să debirocratizez instituția pe care o conduc. Cred că Primăriei, în frunte cu primarul, li se potrivește, pentru acest an, calificativul BINE".

Florin STAICU



Catrina merge la părinți de Crăciun

● șeful învățământului crede că 2002 a fost un an bun pentru școlile sibiene ●



Inspectorul școlar general, **Constantin Catrina**, crede că 2002 a fost un an bun pentru învățământul din județul Sibiu. "Desigur, au existat și minusuri, și plusuri, dar eu cred că a fost anul în care comunitățile locale au înțeles că trebuie să acorde mai multă atenție și să se implice în învățământul sibian. Cu sprijinul Prefecturii și al Consiliului Județean, am reușit să creștem atât dotările din școli, cât și calitatea învățământului. Aș menționa aici doar câteva realizări: creșterea numărului de microbuze, suplimentarea numărului de computere, astfel încât nu există școală în care să nu fie cel puțin 2-3 computere, reducerea substanțială a abandonului școlar, introducerea programului lapte-corn, reabilitarea unor școli și altele. La minusuri,

aș menționa faptul că nu am reușit să eliminăm profesorii necalificați sau navetiști, dar și faptul că nu am reușit să eliminăm <<timpii morți>> care apar între pauză și intrarea profesorului la ore.

Ar mai fi multe de adăugat, dar mă opresc aici, cu gândul că anul viitor vom reuși mai multe. Vreau să le mulțumesc celor care au fost alături de învățământ și să le urez tuturor, în special profesorilor, elevilor, directorilor de școli și angajaților din Inspectoratul Școlar, un an mai bun, Sărbători fericite și îmbelșugate", a spus șeful învățământului.

Constantin Catrina va petrece atât Crăciunul, cât și Revelionul, în afara Sibiului. De Crăciun, va merge la părinți, iar de Anul Nou va ieși împreună cu prietenii.

Florin STAICU

Conducerea IPJ Sibiu a împărțit diplome și daruri

Consiliul de conducere al IPJ Sibiu a hotărât să recompenseze cinstea dovedită de doi "pici", Dorel Natea și Benjamin Damian, elevi la Școala generală nr.17 din Sibiu. Ei au găsit o mare sumă de bani pe care, în loc să și-o însușească, au predat-o școlii, banii ajungând apoi la Poliție, care urmează să stabilească cine este păgubașul. Comisarul șef **Nicolaie Șuteu** le-a înmănat, ieri, într-un cadru festiv, câte o Diplomă de Excelență, însoțită de o mică "atenție". Cei doi elevi merită toată stima, la fel și părinții care i-au crescut și dascălii care i-au educat.

Cu același prilej au fost înmănatate Diplome de merit pentru cel mai bun agent sau lucrător următoarelor cadre de Poliție: Ionel Subașu, Iacob N. Ioan, Liviu Becker, Gheorghe Rusu și Dănuț D. Stanciu.

Consiliul a decis să acorde Diplome de Excelență mass-media locale, între care și ziarului "TRIBUNA" pentru obiectivitatea cu care relatează evenimentele în care este implicată Poliția.

Conducerea inspectoratului s-a întreținut, în final, cu reprezentanții mass-media la un pahar cu suc sau cu vin (la alegere). Sexul frumos a primit câte un buchet de flori și o pungă cu daruri.

Mulțumim de urări și sperăm într-o colaborare și mai fructuoasă în 2003 cu Poliția sibiană.

ION SORESCU

Program de Sărbători la Serviciul de Stare Civilă

Serviciul de Stare Civilă al Primăriei municipiului Sibiu va avea, în perioada Sărbătorilor de Iarnă, următorul program:

25 decembrie - închis
26 decembrie - înregistrări decese 9-13
27 decembrie - înregistrări nașteri, căsătorii, decese 9-13
28 decembrie - ofițeri căsătorii, înregistrări decese 9-13
29 decembrie - închis
30 decembrie - înregistrări nașteri, căsătorii, decese 9-13
31 decembrie - înregistrări căsătorii, decese 9-13
1 ianuarie - închis
2 ianuarie - înregistrări decese 9-13
3 ianuarie - înregistrări nașteri, căsătorii, decese 9-13
4 ianuarie - înregistrări decese 9-13
5 ianuarie - închis

S.F.

Intrare pe gratis la patinoar

Patinoarul sibian este accesibil gratuit astăzi și mâine între orele 10,30-12,30 și 13,30-15,30. (I.S.)

Cu ocazia Sfintelor Sărbători prilejuite de Nașterea Domnului nostru Iisus Hristos și a Anului Nou, Consiliul Județean al Partidului Umanist din România (social-liberal) Sibiu urează membrilor săi, simpatizanților și tuturor locuitorilor județului nostru sănătate, prosperitate și fericire alături de cei dragi, iar anul care vine să aducă în sufletele tuturor înțelegere și bunățate.

Președinte, deputat **Amalia BĂLĂȘOIU**

Sărbătoarea Crăciunului și sosirea Noului An ne oferă prilejul de a adresa cele mai calde urări de sănătate, fericire și prosperitate acționarilor, colaboratorilor noștri, precum și tuturor cititorilor cotidianului Tribuna.

La mulți ani!

Bursa Monetar-Financiară și de Mărfuri Sibiu Casa Română de Compensatie

Oficiul Județean de Poștă Sibiu transmite tuturor beneficiarilor serviciilor poștale un călduros "La mulți ani" și un An Nou fericit cu prestații de calitate.

Șef Oficiu Județean Poștă, ec. **Ioan Trâmbițaș**

Cu prilejul Sărbătorilor de Iarnă și al Anului Nou, Biroul Executiv al Asociației Naționale a Cadrelor Militare în Rezervă și Retragere - filiala Sibiu, urează tuturor membrilor săi și familiilor lor multă sănătate, noroc și fericire, alături de cei dragi. "La mulți ani!"

Singurul sat în care Moș Crăciun vine cu adevărat!

În Sibiul, în seara de Ajun, Moș Crăciun aduce daruri fiecărui copil, la el acasă. Sania se va opri la fiecare fereastră pentru a înmâna copiilor pungi cu cadouri de Crăciun. Este pentru prima oară când se renunță la fastul spectacolelor și se stabilește ca prioritate oferirea unei bucurii magice celor mici. Pentru informații suplimentare sunați la telefon 55.25.37.

Ioan LUCA, consilier local

Pensionarul Crăciun intră în greva foamei în ajun de Crăciun!

Din cauza unui incident în care a fost implicat (fără vinovăție - susține dânsul), septuagenarul Liviu Crăciun a fost evacuat din Căminul de pensionari de pe str. Coșbuc nr.20 din Sibiu. Bătrânul a cerut doamnei directoare să facă cercetări în privința vinovăției, dar fără succes și de reprimat n-a fost vorba.

L.C. are 73 de ani, de 8 ani este văduv, nu are nici casă, nici familie. Este în pragul disperării pentru că în tot orașul nu a găsit o cămăruță.

Acum, în ajun de Crăciun, pensionarul Crăciun vrea să declare greva foamei, de astăzi, urmând să se posteze pe scările căminului. (I.S.)

Oferta Direcției Silvice Sibiu

Peste 30.000 brazi vânduți sibienilor

Și în acest an, conducerea Direcției Silvice Sibiu a manifestat înțelegere și receptivitate față de sibienii care au dorit să aibă în casă un brad de Crăciun. Oferta a fost una bogată și variată atât sub raportul calității, cât și al prețurilor, care au fost mai mult decât rezonabile în raport cu oferta pieței libere. În total, până ieri, **Direcția Silvică Sibiu** a vândut, prin Ocoalele Silvice din județ, peste **30.000 de pomi** - molid și brad.

În aceste zile, în municipiul nostru, **Ocolul Silvic Sibiu** a vândut, prin punctul de la terenul **Luceafărul**, peste 2500 brazi la prețuri cuprinse între **60.000 lei și 300.000 lei**, în funcție de înălțime, care variază între 1.30 m și 3 m. Bradul din fotografie a costat 120.000 lei, iar cumpărătorul s-a declarat mulțumit atât de aspectul lui, cât și de preț.

Sibienii cu pretenții mai mari au putut să-și procure brazi argintii indigeni sau din import la prețuri variind între **800.000 lei și peste 1 milion lei**.

Oricum, bradul de Crăciun este un simbol care ne fericește pe toți prin prezența lui.

Ioan VIDRIGHIN
Foto: Daniel BĂLTAT



Consemnări

Moș Crăciun la Cristian

În minunatele clipe premergătoare Sfintei Sărbători a Crăciunului, când gingașele glasuri de copii cântă "Florile dalbe", Moș Crăciun a sosit și la Școala din Cristian, unde învață peste 300 de elevi. Aceștia s-au bucurat de întâlnirea cu Moșul, mai darnic decât altădată, fiind un "Moș internațional".

Sponsori darnici, cărora copiii și dascălii școlii (director, prof. Daniela Sacarelis) le adresează sincerele lor mulțumiri - l-au ajutat pe Moș să fie bogat și să le aducă copiilor nemăsurate bucurii: Primăria și Consiliul Local Cristian (primar, Ioan Ghișoiu), Clubul Rotary Sibiu,

Fundația Kärtner Landlerhilfe, Klagenfurt (Austria) au oferit elevilor punți cu dulciuri și rechizite școlare.

Continuând frumoasa și statornică tradiție de sărbători, un grup de elevi, pregătiți de prof. Diana Popescu, a colindat angajații Primăriei, picurându-le în suflute un strop din sensibilitatea și puritatea specifice vârstei. Au fost răsplătiți cu daruri și must dulce de către acest colectiv minunat al Primăriei, partener loial și generos al școlii, căruia copiii le adresează din inimă "Sărbători fericite!" și bucurii, alături de cei dragi. "La mulți ani!" **Prof. Nicu PAMPU**

Ancheta TRIBUNEI printre tineri

Unde vă petreceți Sărbătorile de Iarnă?

Febra Sărbătorilor de Iarnă i-a cuprins și pe tinerii liceeni sibieni. În ultima lor zi de școală în anul 2002, ei își făceau planuri pentru a-și petrece cât mai frumos și mai bine "Sărbătorile Crăciunului" și "Revelionul 2003". Unii își pregătesc de zor costumele pentru colindat. Așa încât la întrebarea noastră "unde vă petreceți Sărbătorile de Iarnă?" foarte mulți au răspuns prompt și cu bucurie.

Raluca M. (18 ani) - "Eu întotdeauna îmi petrec Sărbătorile de Iarnă în familie. Aștept să vină și fratele meu din Spania și împreună să ne înfiorăm de minunea dumnezeiască a nașterii lui Iisus și să ne bucurăm de clipa unică la cumpăna dintre ani."

Florin B. (19 ani) - "Voi fi împreună cu prietena mea de Crăciun și de Anul Nou. A treia zi de Crăciun, de ziua tatălui meu, Ștefan, ne vom logodi. Cred că o vom ține numai în chefurile și voie bună până în 2003."

Lucian B. (16 ani) - "De Crăciun o să stau cu familia. Pentru că așa este frumos. Dar Revelionul o să-l petrec cu prietenii într-o cabană la Păltiniș. Sper să fie zăpadă ca lumea ca să pot schia pe săturate."

Andreea V. (17 ani) - "M-am săturat de învățat. Așa că în aceste zile (mai ales că ai mei



Foto: FRED NUSS

au plecat la niște prieteni în Germania) voi merge la toate chefurile, care vor debuta în Ajunul Crăciunului, după ce terminăm cu colindatul pe la profi. Suntem o gașcă de opt prieteni și fiecare organizează un chef la el acasă."

Emilia C. (19 ani) - "De Sărbători voi fi acasă, la Căineni. O voi ajuta pe mama să facă bezele și scoverzi cu brânză pentru colindători. Revelionul îl voi petrece aici, la Sibiu, cu prietenul meu."

Marcel B. (17 ani) - "Nu știu! Am atâtea oferte că nu știu pe care s-o aleg. Oricum, vor fi

numai chefurile și distracție, indiferent unde voi merge. Singura problemă este că ai mei nu mă lasă să plec cu mașina de-acasă. Așa că tot în Sibiu voi rămâne și de Crăciun, și de Revelion."

A consemnat
Ioan VIDRIGHIN

Sub genericul "Din suflet pentru suflet"

Prefectura Județului Sibiu, Consiliul Județean Sibiu, Inspectoratul Școlar Județean Sibiu, Direcția pentru Protecția Drepturilor Copilului, CODECS, FOLCHR, Forumul Județean al Femeilor PSD și PSD Sibiu au organizat în 20 decembrie, la Cercul Militar, un spectacol artistic bine primit de publicul sibian.

Concertul de colinde oferit de copiii generației a III-a a fost posibil și grație unor generoși sponsori cum ar fi Cercul Militar, Com. SIMCAR SRL, Școala de Aplicație pentru Transmisiuni, Astra Asigurări, Oscar Drink, Comandamentul Centrului Militar, Spitalul Militar, SC Apă-Canal, GMG, DATA PRO, Best SRL, CENTRALSIB, Trei Stejari, Școala de Aplicație, Muvi Prest, Tehno Media, Corpul Gardienilor Publici, Grupul de Pompieri. **(A.P.)**

Moșul din Elveția

Pentru peste 100 de copii din Mârșă, Moș Crăciun a venit, anul acesta, cu frumoase cadouri, tocmai din Zurzach (Elveția). Cadourile provin de la copii și tineri elvețieni și au fost pregătite la inițiativa și coordonarea preotului Stephan Mathias, fiecare pachetel conținând dulciuri, rechizite școlare, obiecte de vestimentație etc. Pachetele au fost donate Bisericii Ortodoxe Mârșă, de unde, sub directa supraveghere a preotului paroh Ioan Filimonescu au fost împărțite copiilor mârșeni.

Referitor la această frumoasă surpriză de Crăciun, preotul Ioan Filimonescu ne-a spus: "Doresc, mai întâi de toate, să mulțumesc, în numele copiilor din Mârșă, celor din Zurzach, care au avut inițiativa și au contribuit la materializarea acestei acțiuni. De asemenea, aș dori să mulțumesc și domnilor Vasile Wilhelm Grama și Aurelian Dorel Florea, persoanele din România care au intermediat relația cu elvețienii. Gestul lor a adus puțină bucurie în sufletele copiilor din Mârșă".

Dan FRÂNCU

Biblioteca comunală Rășinari

Zilele trecute, Biblioteca comunală Rășinari a găzduit un concert de colinde susținut de elevii clasei a IV-a A, conduși de învățătoarea **Ana Crăcea Pușilă**. De asemenea, tot aici a avut loc o evocare a memorandistului, agronomului și publicistului **Eugen Brode**, la împlinirea a 90 de ani de la trecerea sa la cele veșnice. **(I.O.N.)**

Colindători din Cârța la Căminul-spital "Dr. Carl Wolff"

An de an, asistații de la Căminul "Dr. Carl Wolff", în ajun de sărbători, sunt colindați de tinerii din Cârța. Mini spectacolul a impresionat asistența, lacrimile și amintirile copleșind gazdele.

Iată cum, și prin tradiții, și obiceiuri populare seculare conducerea Căminului ține asistații aproape de pulsul comunității, de forfota și bucuria specifică Crăciunului și Anului Nou. Urările de sănătate, fericire și bucurii au fost gândurile colindătorilor care au acceptat invitația gazdelor de a le trece pragul și în 2003.

A. POPESCU



Foto: FRED NUSS

Ieri, ne-au colindat la Redacție



Foto: Daniel BĂLTAT



Foto: FRED NUSS

Ieri dimineață, ne-au umplut sufletele și inimile de bucurie, prin colind, Grupul coral "Harmony", al Palatului Copiilor din Sibiu, condus de prof. Constantin Iridon, grup

vocal abia întors din Germania, unde a susținut mai multe concerte de colinde, și Corala "Sfântul Nicolae" din Agnita dirijată de prof. Doru Nițescu.

Le mulțumim pentru

momentele de înălțare sufletească pe care ni le-au dăruit, și, la rândul-ne, le repetăm urarea creștinească "Sărbători fericite".

I.O.N.

TĂLMACIU

**1500
de pungi
cu dulciuri
pentru
copii**

Toți copiii din școlile și grădinițele ce ființează în orașul Tâlmaciu și satele aparținătoare au primit, în ajun de sărbători, câte o pungă cu dulciuri din partea Primăriei și Consiliului Local Tâlmaciu.

Referitor la acest frumos gest, primarul **Mircea Dorin Crețu** ne-a declarat: "Am oferit aproximativ 1500 de pungi cu dulciuri tuturor elevilor sau preșcolarilor tâlmăceni, valoarea acestor cadouri fiind de circa 100 milioane lei, bani proveniți din fonduri proprii. Sperăm că, prin acest gest, am reușit să aducem măcar o fărâma de bucurie și fericire în inimile celor mai mici locuitori ai orașului nostru."

Dan FRÂNCU

Avertizare

Direcția de Sănătate Publică - Inspekția Sanitară de Stat a județului Sibiu atrage atenția asupra pericolelor la care se pot expune persoanele care consumă alimente necorespunzătoare din punct de vedere igienico-sanitar. De aceea, sfătuim toată populația să-și procure alimente numai din locuri autorizate, să cerceteze termenii de valabilitate, să verifice condițiile de păstrare a alimentelor și să nu cumpere alimente suspecte organoleptic.

De asemenea, solicităm populației să ne aducă la cunoștință situațiile în care se comercializează alimente necorespunzătoare, pentru a lua măsuri de oprire a vânzării unor astfel de alimente, la telefoanele 21.00.71, 21.84.49.

"Primiți colindul?"

După un an plin de turnee și spectacole, după ce au impresionat publicul european, și nu numai, adunând sute de minute de aplauze și aprecieri, "Junii Sibiului" au plecat la colindat, în spiritul tradițiilor. Printre opriri s-a numărat și redacția ziarului "Tribuna". Frumusețea portului și a colindelor i-a impresionat pe toți angajații, birourile golindu-se pentru minute bune. Mulțumind pentru urări, fie ca Sfintele Sărbători să le aducă și colindătorilor noștri lumină în suflete, bucurie și sănătate.

I. NAGY



Foto: FRED NUSS

A doua zi de Crăciun, cinematograful "Tineretului" prezintă "Omul Păianjen"

Anunțat pentru trei zile, 24-26 decembrie, filmul "Omul Păianjen" va rula, de fapt, la cinema "Tineretului" doar joi, căci **marți și miercuri cinematograful este închis**. Cei care vor merge joi după-amiază la cinema să vadă celebrul deja Spider-Man vor avea parte de niște spectaculoase aventuri SF într-un film care a stabilit, în această vară, niște recorduri greu de atins. Lansat în SUA și Canada pe 3 mai, el a avut în primul weekend încasări de 114 milioane de dolari, depășind confortabil "Atacul clonelor" care încasase în primul weekend "doar" 80 de milioane de dolari. Alt record doborât a fost acela al încasărilor obținute într-o singură zi în cinematografele din America de Nord. În ziua de 4 mai, el a adunat

43,6 milioane de dolari. Producătorii au răsuflat ușurați, căci investiția fusese uriașă, bugetul filmului ridicându-se la aproape 140 de milioane de dolari. A fost un început fantastic, urmat de o evoluție pe măsură (până pe 26 mai Spider-Man încasase, doar în SUA și Canada, peste 330 de milioane de dolari), ceea ce i-a făcut pe respectivi producători să spere că filmul lor va fi al doilea titlu din istorie cu încasări de peste un miliard de dolari. Speranțele nu s-au împlinit însă, căci Omul Păianjen s-a oprit undeva la puțin peste 800 de milioane de dolari și ar mai putea, eventual, urca până pe locul 6 în clasamentul celor mai bine vândute filme, loc ocupat acum de "Ziua Independenței" (1996) cu încasări de 811,2 milioane de dolari.

Povestea din Spider-

Man este destul de simplă și, în fond, foarte bine cunoscută de mulțimea oamenilor care, într-un fel oarecare, au venit în contact cu personajul: din benzi desenate, din desene animate, din filme. Probabil chiar popularitatea personajului constituie elementul de bază care a asigurat imensul succes al filmului. O popularitate dublată de spectaculozitatea efectelor speciale asigurate de tehnica modernă în domeniu, efecte într-adevăr uluitoare puse în slujba unui mesaj pozitiv transmis printr-o poveste în care binele învinge răul, iar dragostea triumfă. Aventură, dragoste, ritm alert și spectaculos, Tobey Maguire și Kirsten Dunst în rolurile principale, un spectacol semnat Sam Raimi: Omul Păianjen. Joi, la cinema "Tineretului".

N. MOȚ

"Nu uita! Na Bistar!"

60 de ani de la deportarea rromilor în Transilvania

Președintele Centrului Creștin al rromilor a susținut, recent, o conferință de presă pentru comemorarea celor peste 26.000 de rromi și nați

rasiale. Ele pot începe de la simple glume", spunea Florin Cioabă, după ce s-a referit, în mare, la istoricul Holocaustului Rromilor.

"Am fost recent în Germania și în Polonia. Am vizitat câteva lagăre. Vă rog să mă credeți că, indiferent ce nație ai, spațiile de aici îți dau o stare de disconfort dar și de groază. Se simte și acum mirosul apăsător din zona incineratoarelor. Întors la hotel, pantofii mei erau îmbășiți de un fel de grăsime cu miros de hoit. A trebuit să renunț la ei", se confesa liderul rromilor.

deportați la Auschwitz-Birkenau. "Nu trebuie să mai încurajăm, în nici fel, asemenea comportamente

"Dorim, prin acest gest minor de la Sibiu, să ne alăturăm celor care comemorează cea mai grea și tristă perioadă din istoria etniei rrome. Sigur, nu

există nici o modalitate de a uita aceste orori", mai sublinia Florin Cioabă, fără să scape ocazia să amintească de recente inci-



dente din localitatea Buhuși, când doi rromi au fost uciși de forțele de ordine.

A. POPESCU

"Sirenele banditismului" reclamate la PNA

Antonie Iorgovan, un Ulise autohton

Recent, la Universitatea ROGER din Sibiu, senatorul Antonie Iorgovan și-a luat rămas bun de la impunătoarea carte "Odiseea Constituției", pe care a conceput-o și finalizat-o având ca model documentele și experiența domniei sale în elaborarea Constituției României, varianta 1991. Motivul: necesitatea reactualizării Constituției și compatibilizării cu limbajul constituțional de tip european. Iată un motiv în plus pentru a aborda tema cu "mama și tatăl" primei Constituții democratice de după Revoluție.

- D-le senator, ne aflăm la finalul unei Odisee și, se pare, la începutul alteia, asta din perspectiva noii Constituții, cartea de căpătâi pentru tot românul.

- "Odiseea Constituției" nu are un punct terminus. Ea nu se va termina niciodată. Este un fel de perpetuum mobile, așa cum este civilizația umană, valorile de esență umană. Așa cum valorile se nuanțează și se fortifică, așa și structurile care aderă la valori se schimbă. Îmi place să cred că vor fi tot mai multe valori așezate pe structuri statale, ca atare nici constituțiile nu sunt bătute în cuie. Nimeni nu a conceput o constituție rigidă. Iată, acum se plămădește Constituția Europei. Cine știe, într-o anumită perspectivă Constituția va reuni continente ș.a.m.d.

- Dacă ar fi să cerneți Constituția actuală a României, ce

ar merita să fie schimbat?

- Esența se păstrează. Eu fac parte din Comisia de revizuire a Constituției, care nu pune în discuție grinzile de susținere instituționale, mecanismul democrației, care și-au dovedit și forța, ca dovadă invitația României de a adera la structurile nord-atlantice. Sigur, sunt elemente care trebuie recântărite. Drumul european nu era actual în momentul apariției Constituției. Nici nu ne gândeam la integrarea în UE, când noi nu aveam nici măcar alegeri locale, darmit prezidențiale. Ca atare, trebuia să dovedim că suntem un partener viabil și valabil. Constituția în redactarea sa o armonizăm cu spațiul occidental în care ne integrăm step-by-step.

- Spuneți de pașii mărunți, dar iată că timpul ne presează cu tot felul de teme. Mai recent se vehicula subiectul alegerilor anticipate. Este un moft politic, o temă tabu sau un exercițiu de a ne pune în situații inedite Constituția actuală?

- Discuția privind anticipatele a fost lansată de premier, care vedea lucrurile dintr-un anumit punct de vedere. Ideea a fost lansată în perspectiva lui 1 ianuarie 2003, ori de la Copenhaga nu am venit cu o dată fermă. Am venit doar cu anul. Nu am venit nici măcar cu luna. Avem doar ordinul de mărime - anul, nu ziua și luna, când am fi avut ce să mai discutăm. Ca

atate, acest ordin de mărime - anul - este foarte ușor de interpretat în perspectiva timpului, în funcție de evoluția lucrurilor sau, Doamne ferește, de involuția lucrurilor în România pe drumul integrării. Asta înseamnă că avem în discuție un 2003 care poate atinge și începutul lui 2004. Ca atare, trebuie cântărit dacă 2003 se potrivește a fi an electoral.

- V-a surprins poziția președintelui pe marginea temei în discuție, poziție urmată de un discurs neașteptat în Parlamentul României?

- Nu, nu am fost surprins. Am recunoscut foarte multe din elementele care sunt în atenția noastră, care, sunt obiectivele luptei noastre, căci formăm o echipă și îmi place să cred că suntem o echipă. Mă mândresc că fac parte din ea. Președintele a punctat pe ideea de normalitate, de rigoare, profesionalism, cinste, de terminat cu "șmecheriile" în această țară, care sunt și la Sibiu. Noi ce facem aici, la ROGER? Ne străduim să săvârșim ceva în nota firescui. Un învățământ particular care nu constă în bisnițareală, cum se întâmplă tot în această zonă sub altă căciulă, sub înalte patronaje, chiar oficiale.

- Atacul dv. este virulent, iar duritatea declarației ar putea fi interpretată. Credeți că la Sibiu începe toată nenorocirea?

- Eu când am venit la Sibiu am



ales zona dincolo de criteriile sentimentale, tocmai pentru educația, cultura, rigoarea locului. De ce nu m-am dus în Câmpie... în zona sciilor? Am venit pentru a scăpa de ceva și, din păcate, am dat peste ce am dorit să scap. Credeți-mă sunt profund decepționat. Șmecheriile și banditismul, mafiotismul au prins foarte bine, și pe linie universitară, zonă la care fac referire.

- Este ROGER modelul "lacrima Crist" într-un mediu poluat, cum susțineți dv.?

- Nu tot mediul este mizer, dar pe zona a ceea ce înseamnă nesusținere bugetară... Deci, dacă radiografia învățământului universitar - aripa bugetară, pe banii publici - presupune o filo-

sofie și o anumită construcție, aici în zona nesusținerii pe banul public nu trebuie să fie șmecherii. Asta se întâmplă în Sibiu, unde suntem pe terenul mafiotismului și banditismului, iar eu mă lupt cu toată forța împotriva acestor chestiuni, nu numai aici, căci zona la care fac referire este doar un punct din frontul meu.

- Tonul și fermitatea declarației ne anunță un posibil război...?

- Nu este vorba de un ton cu intenții, ci de un demers practic. În calitate de senator al României, am sesizat Parchetul Național Anticorupție (PNA). Acum aștept ecoul demersului meu...

A consemnat
A. POPESCU

Mesaje de sărbători

- Cu ocazia Sărbătorilor creștinești, Nașterea Domnului nostru Iisus Christos, și a Anului Nou, adresez tuturor cetățenilor județului Sibiu multă sănătate, fericire, precum și tradiționala urare La Mulți Ani!

Prefectul județului Sibiu,
ing. Silvestru Mircea Lup

Cu prilejul Sfintei Sărbători a Nașterii Domnului nostru Iisus Hristos și a Anului Nou, Organizația Județeană a PSD Sibiu urează tuturor locuitorilor acestui județ, multă sănătate, fericire și noi împliniri alături de cei dragi, precum și putere de muncă, în anul ce urmează.

Sărbători fericite
și
La Mulți Ani!

Dragi locuitori ai județului Sibiu,

Sfânta Zi a Nașterii Mântuitorului Iisus Hristos, Sărbătoarea Crăciunului, să vă

Președinte,
ec. Ioan Cîndrea

aducă liniște în suflet, bucurie în inimi și belșug pe mese.

Fie ca această Zi-Minune a lumii creștine să ne unească și să ne întărească în nobila lucrare comună de dezvoltare și propășire a județului și a țării, de împlinire și fericire pentru fiecare dintre noi.

Crăciun fericit!

Ec. Constantin MORAR,
președintele Consiliului Județean Sibiu

Am bucuria să mă adresez sibienilor, în aceste zile, când sărbătoarea ne readuce tuturor speranța în mai bine, o speranță care trebuie să ne însoțească în fiecare zi. Toți ne dorim un trai mai bun și un oraș mai frumos. Împreună cu sibienii am lucrat mai bine de doi ani pentru ca aceste dorințe să devină realitate și vom lucra și în continuare pentru ca acest oraș să trăiască mai bine.

De Sărbătoarea Crăciunului, le doresc sibienilor sănătate și prosperitate, împlinirea tuturor dorințelor de mai bine și să întâmpine zilele nașterii Domnului cu bucurie.

Klaus Werner Johannis,
primarul Municipiului Sibiu

Cu ocazia Sfintelor Sărbători ale Crăciunului și Anului Nou 2003, Biroul Executiv al Asociației Naționale a Veteranilor de Război, filiala "Traian Moșoiu" Sibiu, urează veteranilor (veteranelor) de război, văduvelor de război și văduvelor de veterani de război multă sănătate, bucurii și împlinirea dorințelor, alături de familie, rude și prieteni. Sărbători fericite și La mulți ani!

Programe speciale de sărbători

Telefoane utile

Pompieri 981
Ambulanță 961
Poliția 955
Deranjamente electricitate 929
Deranjamente gaz 928
Informații Romtelecom 931
Informații CFR 952
Jandarmeria 956
Deranjamente Apă-Canal 22.27.77
Protecția Consumatorilor 23.44.58
Salvamont 21.64.77
Agenția TAROM 21.11.57
Caritabil 21.84.77
Agenția CFR 21.64.41
RCS 21.20.72
CRD 24.44.44

Program magazine

Horticola Internațional (magazin str. Lungă)

24 decembrie - deschis 6-20
25 decembrie - închis
26, 27, 28 decembrie - deschis 6-20
29 decembrie - deschis 6-13
30 decembrie - deschis 6-20
31 decembrie - deschis 6-18
1 ianuarie - închis
2 ianuarie - deschis 6-20

Programul magazinului de pe str. Luptei este decalat cu o oră.

Alcomsib

24 decembrie - deschis până la ora 18
25 decembrie - închis
26 decembrie - 8-14
27, 28, 29, 30 decembrie - program normal
31 decembrie - deschis până la ora 18
1 ianuarie - închis
2 ianuarie - 8-18
BRICOMAT
24 decembrie - deschis 8,30-21
25 decembrie - închis
26 decembrie - deschis 9-18
27, 28, 29, 30 decembrie - deschis 8,30-21
31 decembrie - deschis 8,30-19
1 ianuarie - închis
2 ianuarie - deschis 12-20
Univers'All
24 decembrie - deschis până la ora 22
25 decembrie - închis
26 decembrie - deschis între orele 10-15
27, 28, 29, 30 decembrie - program normal
31 decembrie - deschis între orele 9-18
1, 2 ianuarie - închis
Metro
24 decembrie - deschis între orele 6-14
25 decembrie - închis

26 decembrie - deschis între orele 8-14
27, 28, 29, 30 decembrie - program normal
31 decembrie - deschis între orele 6-16
1 ianuarie - închis
2 ianuarie - deschis între orele 10-18
Agencia de voiaj CFR
program zilnic între orele 7,30-19,30
25, 26, 31 decembrie 2002 și 1 și 2 ianuarie 2003 - închis
3 ianuarie - program normal
Vineri, program autobuze Tursib
25, 26 decembrie - program de duminică, între orele 10-20
27 decembrie - program normal
30, 31 decembrie - program normal
în 31 decembrie - programul se încheie la ora 18
1, 2 ianuarie - program de duminică
3 ianuarie - program normal
Program farmacii
Farmacia 24 - deschisă zilnic orele 8-22, până în 31 decembrie, și program non-stop din 1 ianuarie
Farmaciile Sanmarco și Poliano - program non-stop până în 31 decembrie
Sibofarm 1 din Piața Gării - deschis în 26 decembrie orele 9-13.30
Sibofarm 2 pe 9 Mai nr.52, deschis în 2 ianuarie orele 9-13.30
Sorana MAIER
Rareș BIȚU

Pe scurt: ȘI BUNE, ȘI RELE

● Valea Jiului este, din nou, în doliu: un miner a murit și alți trei au fost răniți într-o explozie la mina Lonea. De vină, ca de obicei, mortul, care n-a păstrat... distanța legală (de locul exploziei) ● De la 1 ianuarie 2003, tot românul va putea afla care sunt firmele cu datorii la stat și ce se va întâmpla cu ele, promite ministrul Finanțelor. Promite bine... ● Un ziarist francez a încetat din viață într-un spital din Kuwait, după ce, cu o zi în urmă, fusese lovit accidental de un tanc, în timp ce relata despre manevrele militare americane din deșertul kuweitian ● De Ziua Nașterii Domnului se anunță geruri năprasnice, în jur de -20 grade C. Indiferent de frig, colindători își vor face datoria ● De Crăciun, se recomandă să avem trei mese principale și două gustări. Alimentele vor fi preparate prin fierbere, frigere sau coacere, deoarece sunt mai dietetice, își păstrează calitățile nutritive și nu irită tubul digestiv. Diabeticii și cardiicii sunt invitați să mănânce cu măsură. Atenție și la alimentele... îmbuteliate ● La Mizil, s-a descoperit furtul secolului din România. Un jurist și complicității săi furau benzină și motorină printr-un tunel lung de 250 m. Prin conductele instalate ilegal, din conductele Petrotrans se puteau "suge" zilnic 30 tone de combustibil, în valoare de aproape o jumătate de miliard de lei!! Juristul a aflat de la poliștii pe care i-a "hrănit" de-a lungul anilor că Poliția județeană se pregătește să-l captureze, drept pentru care a dispărut ● Adrian Năstase s-a răzgândit sau s-a supărat? Ultimul său anunț sună așa: Guvernul nu va demisiona, nu va fi remaniat și nu vor fi alegeri anticipate. Ceva trebuie însă să fie: între premier și președintele Ion Iliescu ● Creșterea economică pentru sfârșitul anului este de 4,7%, față de 4,5% prognozat, datorită creșterii valorii adăugate în industrie (7,1%), construcții (6,7%), servicii (4,6%). Exporturile au crescut față de 2001 la 13,7 miliarde de dolari (20,30%), importurile la 7,8 miliarde de dolari (14,5%), iar inflația va ajunge la cca 18% ● O tânără de 21 de ani din Năvodari a depus la poliție o plângere susținând că a fost violată și tâlhărită de trei fotbaliști de la FC Constanța. După 48 de ore, fata și-a retras plângerea. Ea a recunoscut că trei inși care s-au dat drept fotbaliști au plătit-o cu câte un milion pentru "amor", dar al patrulea a plecat fără să plătească, motiv pentru care s-a... enervat ● Consumatorii de bere din Germania sunt dezamăgiți că producția de bere din țara lor scade. Nu-i nimic, trece și asta ● Echipa de fotbal turcă Beşiktaş, a antrenorului român Mircea Lucescu, este neinvinsă de 277 de zile. Un frumos record, cu care ne mândrim.

I. SORESCU

Fotbal/Reacții

Marcel Popescu: "George Copos a jignit istoria sportului românesc"

Președintele CS Dinamo București, Marcel Popescu, a declarat, ieri, că principalul acționar al echipei FC Rapid, George Copos, a jignit istoria sportului românesc atunci când a afirmat că românii s-au temut întotdeauna de numele Dinamo și se tem și astăzi.

"Este o jignire grosolană, care va fi foarte greu de reparat. Prin performanțele realizate și prin sutele de medalii pe care le-au cucerit de-a lungul timpului, sportivii dinamoviști au contribuit în mare măsură la istoria sportului românesc. Copos a jignit, astfel, istoria sportului românesc. De asemenea, el a jignit pe Mircea Lucescu, pe Răzvan Lucescu și pe Mircea Rednic, care au evoluat sub culorile lui Dinamo", a afirmat Marcel Popescu.

Președintele dinamovist consideră afirmațiile lui Copos drept o instigare nepotrivită și a adăugat că finanțatorul rapidist ar merita "trofee antifair-play și antitoleranță". "Este adevărat că Dinamo este clubul Ministerului de Interne, însă numai celor care încalcă legea trebuie să le fie teamă de Ministerul de Interne. Există foști sportivi rapidiști, precum voleibalista Xenia Ivanov și fotbalistul Mugur Bolohan, cărora nu le-a fost frică de Dinamo și s-au tansferat la acest club", a adăugat Popescu.

Multipla campioană olimpică și mondială Elisabeta Lipă s-a declarat intrigată de declarația patronului FC Rapid, George Copos. "Oare din ce cauză a spus acest lucru? Eu sunt de 20 de ani la Dinamo și sunt mândră de

acest lucru. Nu mi-a fost nici o clipă teamă să vin la Dinamo de la Olimpia și nu-mi este frică de Dinamo nici în ziua de azi", a spus Lipă.

Elisabeta Lipă a menționat că George Copos ar fi înțeles mai bine ce înseamnă Dinamo, dacă ar fi făcut sport de performanță. "Dinamo și Steaua sunt cluburile cu rezultatele cele mai bune din țară. Probabil George Copos vede clubul Dinamo doar prin prisma fotbalului, dar Dinamo nu înseamnă numai fotbal, ci și celelalte sporturi, care au obținut rezultate foarte bune", a precizat Lipă.

Antrenorul lotului național de kaiac-canoe, Ivan Patzaichin, consideră regretabil faptul că există comentarii precum cele ale lui George Copos, despre care a spus că este lipsit de fair-play. "Probabil că astfel de discuții

se întâmplă în fotbal. Numai că George Copos a jignit, prin declarația sa, și celelalte secții cu tradiție ale clubului Dinamo. În fotbal sunt bani în joc și de aceea se ivesc și scandaluri. În schimb, în celelalte sporturi, o medalie se câștigă cu sudoare și nu poate fi contestată", a menționat Patzaichin.

La rândul său, campionul olimpic la gimnastică Marius Urzică a calificat declarațiile lui George Copos drept o jignire față de un club care încearcă să le creeze sportivilor cele mai bune condiții. "Mi se par penibile afirmațiile lui. Cred că nu ar trebui să se teamă de Dinamo, pentru că acest club își sprijină toți sportivii", a spus Urzică, care a adăugat că la Dinamo vin sportivi de la alte cluburi, deoarece li se oferă condiții mai bune.

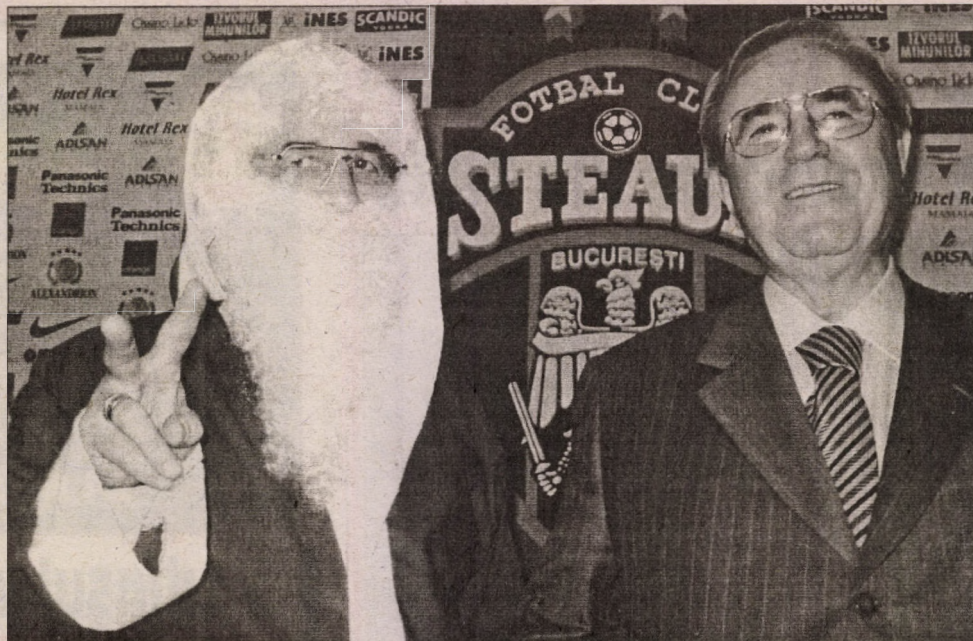
Fotbal/Divizia A

"Nu vreau să devin acționar majoritar"

Președintele Consiliului Director al FC Steaua, Viorel Păunescu, a declarat, ieri, că nu dorește să devină acționar majoritar al grupării din Bulevardul Ghencea.

"Nu tind să dețin pachetul majoritar de acțiuni, iar la Steaua nu se poartă dispute pentru putere. În ultima ședință a Consiliului Director, Gigi Becali și-a apărât banii investiți, iar într-o discuție pe care am purtat-o zilele trecute cu el, a acceptat, în linii mari, primul studiu de evaluare al clubului, pe care l-a contestat inițial și care, probabil, va fi luat în considerare. Acest studiu nu l-am comandat eu, ci FC Steaua", a spus Păunescu.

Oficialul stelist a afirmat că nu este de acord cu manifestările de protest ale jucătorilor, care au avut loc vineri. "Nu mi s-a părut corect cum au procedat, au depășit granițele normalului pentru că revendicările se fac civilizat, iar banii pe care îi au de primit nu au nici o legătură cu oamenii cărora le-au cerut să demisioneze. Cluburile alcătuiesc Liga Profesionistă de Fotbal și îi plătesc pe fotbaliști. Dacă ei ies în stradă, noi cum ar trebui să ne manifestăm nemulțumirea față de prestația jucătorilor?", a spus Păunescu, care



a precizat că jucătorii steliști care au participat la mitingul de protest organizat de AFAN nu vor fi amendați.

Viorel Păunescu a declarat că FC Steaua va reanaliza contractele jucătorilor, în funcție de prestația acestora și de locul ocupat în clasament. "Dacă un jucător câștigă 200.000 de dolari atunci când echipa este pe primul loc, la fel de normal este ca el să câștige mai puțin când se află pe locul șapte", a menționat Păunescu, care a

adăugat că nu vor mai fi tolerate lipsa de randament, incoerența pe teren și nerespectarea sarcinilor de joc.

Președintele Consiliului Director al FC Steaua a subliniat că anul 2002 a fost unul negru pentru gruparea "roș-albastră". "Nu putem câștiga tot timpul, dar comportarea trebuie să fie pe măsura eforturilor noastre. Echipa nu a evoluat la adevărata ei valoare, locul trei nu este o poziție mulțumitoare, iar șansele de a mai

obține titlul sunt extrem de reduse", a precizat Păunescu, care a spus că FC Steaua și-a achitat toate datoriile față de salariații clubului.

FC Steaua și firma Nike au oferit, ieri, cu prilejul sărbătorilor de iarnă, cadouri grupelor de copii de la Centrul de Copii și Juniori. La sărbătoarea pomului de Crăciun a participat și președintele Consiliului Director, Viorel Păunescu, iar rolul lui Moș Crăciun a fost interpretat de actorul Gioni Dimitriu.

Pacos Ferreira, în etapa a XV-a a campionatului Portugaliei. Marinescu a fost schimbat, în minutul 61, cu Xano. Echipa Sporting Lisbona, fără atacantul român Marius Niculae, care este accidentat, a învins, acasă, cu scorul de 2-0, formația Nacional Madera.

Mijlocașul român Erik Lincar nu a evoluat în partida pe care echipa sa, Panathinaikos Atena, a câștigat-o, pe teren propriu, cu scorul de 1-0, în fața formației Kallithea, în etapa a XII-a a campionatului elen.

Echipa Ajax Amsterdam, fără românii Cristi Chivu și Bogdan Lobont, a învins, în deplasare, cu scorul de 2-0, formația Excelsior Rotterdam, în etapa a XVII-a a campionatului olandez.

Fotbal/Stranieri

Atacantul român **Gheorghe Craioveanu** a fost titular în partida pe care echipa sa, Getafe, a pierdut-o, pe teren propriu, cu scorul de 0-1, în fața formației Sporting Gijon, în etapa a XVI-a din Segunda Division.

Craioveanu, care a primit un cartonaș galben, a jucat tot meciul. Echipa Numancia Soria, fără mijlocașul român **Laurențiu Roșu**, a învins, în deplasare, cu scorul de 2-1, formația Eibar.

Echipa Genoa, cu românii **Paul Codrea** și **Adrian Mihalcea** titulari și cu atacantul **Claudiu Niculescu** pe banca de rezerve, a fost învinsă, în deplasare, cu scorul de 2-1, de formația Siena, în etapa a

Fără goluri

XVII-a a campionatului italian, liga a doua. Codrea și Mihalcea au jucat tot meciul, în timp ce Niculescu a intrat pe teren, în minutul 78, în locul lui Bressan. Cotidianul italian "Il Secolo XIX" l-a notat cu 5 pe Codrea despre care spune că nu s-a prea văzut la mijlocul terenului. "A jucat corect, dar fără să strălucească", a notat publicația citată. Același ziar i-a acordat nota 6 lui Mihalcea, despre care precizează că este în acest moment cel mai în formă român de la Genoa. "Mihalcea a crescut de la meci la meci și se vede că a început să se înțeleagă cu Carparelli", a scris "Il Secolo XIX".

Fundașul român **Valentin Năstase** a fost titular în partida pe care echipa sa, US Palermo, a terminat-o la egalitate, acasă, scor 2-2, cu formația Ascoli. Năstase a fost înlocuit, în minutul 46, cu Ferri.

Echipa Betis Sevilla, cu fundașul român **Iulian Filipescu** prezent toate cele 90 de minute pe teren, a învins, acasă, cu scorul de 2-1, formația Osasuna Pamplona, în etapa a XV-a a campionatului Spaniei.

Mijlocașul român **Lucian Marinescu** a fost titular în partida pe care echipa sa, Academica Coimbra, a terminat-o la egalitate, în deplasare, scor 0-0, cu formația

Omnisport/Top Ten

Elitele, sărbătorite și la Mediaș

Atleta medieșeană **Mariana Szabo** a ocupat primul loc în ierarhia alcătuită de CSS Mediaș pe anul 2002. Mariana, care este și componentă a lotului național de juniori al României, a fost urmată de un alt atlet, **George Horhoi**. Poziția a treia i-a revenit unei handbaliste - **Andreea Borghi**. Următoarele locuri au fost ocupate, în ordine, de: **Liviu Hentea** (fotbal), **Lucian Matei** (baschet), **Paul Hoaghea**, **Ionuț Sârbu** (fotbal), **Gabriela Cheslărean** (handbal), **Voichița Crăciun** (baschet) și **Viviana Knall** (baschet).

Omnisport/Top Ten

Judo-ul conduce detașat la "Șoimii"

Recent, CSS Șoimii Sibiu, club cu veche tradiție în sportul sibiian, și-a desemnat cei mai buni sportivi pe anul care se încheie peste câteva zile. Trebuie remarcat că, cu toată austeritatea sportului sibiian, acest club a făcut eforturi mari ca să-și trimită sportivii în competiții. Prezentăm, în continuare, clasamentul celor mai buni "șoimi" pe acest an, cu mențiunea că ierarhia a fost făcută pe baza rezultatelor în competițiile internaționale și naționale.

- | | |
|-------------------------------|--------------------------------|
| 1. Alexandru Caponi (judo) | 8. Ion Ungureanu (rugbi) |
| 2. Cornel Tatu (rugbi) | 9. Beatrice Gavrilă (atletism) |
| 3. Ligia Cuceroski (atletism) | Ovidiu Pendohean (fotbal) |
| 4. George Țarmure (judo) | Radu Cernea (atletism) |
| 5. Sebastian Barbu (schi) | 10. Roxana Basarab |
| 6. Gabriel Bărbos (culturism) | Vălean Purece (judo) |
| 7. Alexandru Barbu (schi) | |

Handbal/Juniori I

CSS Mediaș a rămas în frunte

În weekendul trecut s-a desfășurat, la Mediaș, primul turneu de sală al Juniorilor I. Echipa CSS Mediaș, condusă de prof. Maria Popovici, a reușit să se claseze pe primul loc, la egalitate de puncte, cu echipa CSS Hunedoara.

Iată rezultatele înregistrate de echipa medieșeană:

CSS Sibiu - CSS Mediaș	23-25
CSS Mediaș - Dinamo Brașov	28-27
Od. Secuiesc - CSS Mediaș	16-25
CSS Hunedoara - CSS Mediaș	24-24

Următorul turneu va avea loc în ultima decadă a lunii ianuarie 2003.

Grupaj realizat de **Marius IONESCU**

Fotbal/Stranieri

Codrea, dorit de Juventus

Clubul Juventus Torino este interesat de transferul mijlocașului român al formației Genoa, Paul Codrea, a anunțat, ieri, cotidianul "La Sicilia".

Potrivit sursei citate, transferul jucătorului român la gruparea torineză s-ar putea realiza chiar în această iarnă. "Juventus, în criză de rezultate, încearcă să-și refacă imaginea în perioada de mercato din luna ianuarie. Conform indicațiilor tehnicianului Marcello Lippi, administratorul delegat Antonio Giraudo și directorul general Luciano Moggi vor negocia transferurile unor jucători pentru întărirea compartimentului, de mijloc al echipei (...) Pentru transferul lui Codrea, totul pare foarte simplu: Genoa are nevoie de bani și este dispusă să cedeze jucători celui mai bun ofertant. «Bătrâna Doamnă» este interesată de mai mult timp de Codrea, dar se pune o întrebare: este românul pregătit să evolueze într-o echipă mare din Serie A?", se arată în cotidianul citat, care menționează că repnsabilii echipei torineze îi mai au pe lista de achiziții pe Sabri Lamouchi de la Parma și pe Manuele Blasi de la Perugia.

De transferul lui Paul Codrea mai este interesată și gruparea germană Bayer Leverkusen.

Fotbal/ Echipa națională

Rotariu va fi operat

Antrenorul secund al reprezentativei de fotbal a României, Iosif Rotariu, va fi supus unei intervenții chirurgicale pe creier pentru îndepărtarea unui cheag de sânge, informează cotidianul "ProSport".

Lui Rotariu i s-a făcut rău, vineri după-amiază, în timp ce evolua în selecționata ziarștilor locali, care disputa un meci de fotbal în sala "Olimpia" din Timișoara cu o echipă a revoluționarilor. "Țin minte că, la scorul de 4-2, am început să mă simt rău și m-am dus pe bancă. De atunci nu mai știu nimic, fiindcă m-am trezit abia la spital", a povestit Rotariu.

Transportat de urgență la spital, lui Rotariu i s-a făcut o tomografie, care a relevat prezența unui cheag de sânge de 2,5 centimetri pe creierul mic. "Nu este nimic grav. Este un cheag necanceros, care va trebui operat, dar nu este urgent. I-am dat un tratament pentru a se liniști, după ce îi vom face un nou RMN cerebral vom ști mai bine ce avem de făcut", a declarat doctorul Horea Pleș de la Spitalul Județean Timișoara, care a decis că nu este nevoie ca fostul internațional să fie internat.

UNIVERS ALL

Îți urează sărbători îmbelșugate alături
de cei dragi și **TOT CE-ȚI DOREȘTI !**



Cu toată intervenția utilajelor

Circulație infernală pe drumurile din Sibiu

* peste tot în
județ
acționează
utilaje pentru
deszăpezire *
cu toate astea
circulația, ieri,
a fost
infernală *

Numărul mare de utilaje scoase pe drumurile publice din Sibiu și bunăvoința autorităților au fost zadarnice în fața ninsorii de ieri. Pe drumurile județului Sibiu circulația vehiculelor a



Foto: Daniel BALȚAT

fost infernală. În reședința de județ, apogeul a fost atins la ora amiezii, când utilajele

acționau cu greutate din cauza numărului mare de mașini. În acest interval Poliția Rutieră a scos în stradă agenții pentru a fluidiza traficul în intersecțiile mari. SC Drumuri și Prestări Construcții SA Sibiu a acționat cu forțele aflate la dispoziția sa, însă ninsoarea continuă a transformat intervenția într-una aproape ineficientă.

În municipiul Mediaș, de asemenea, circulația a

fost simțitor îngreunată, cu toate că și acolo SC Gospodăria Comunală SA a intervenit în timpul stabil.

Pe restul drumurilor din județ, circulația se făcea mai greoi. Bunăoară, între Sibiu și Mediaș stratul de zăpadă și mazăgă nu permitea deplasarea cu mai mult de 60-70 km/h. Cu toate astea, toate drumurile sunt deschise, practicabile, însă în aprige condiții de iarnă.

Răzvan MARCU

În atenția abonaților

NU UITAȚI!

Să vă reînnoiți abonamentele la:

Tribuna și **Tribuna sporturilor**

ABONAȚILOR pe întreg anul 2003
LE OFERIM în cadrul tradiționalului concurs

"CEL MAI FIDEL CITITOR al TRIBUNEI"

PREMII DE EXCEPȚIE!

ATENȚIE: ultima zi până când vă puteți
reînnoi abonamentele este
24 decembrie 2002.

Mediaș

Centralele termice scoase din funcțiune vor fi îngrijite de un serviciu al Primăriei

Centralele termice din municipiul Mediaș care au fost scoase din funcțiune vor fi administrate de un serviciu special, înființat prin hotărâre de consiliu, începând cu 2003. Serviciul va avea 40 de angajați, iar pentru susținerea financiară vor fi alocate în 2003 peste 600 milioane lei.

"Serviciul era o necesitate având în vedere că centralele, clădirile și instalațiile și-au pierdut obiectul de activitate datorită debransărilor" - a afirmat primarul Mediașului, Teodor Plopeanu.

Răzvan MARCU

Fondată în 1994
Tavi & Flori COMPANY

Cu ocazia sărbătorilor de iarnă,
urează tuturor clienților, colaboratorilor,
administrației publice locale și
angajaților

SĂRBĂTORI FERICITE !
și un călduros
LA MULȚI ANI !

Mediașul va avea în 2003 un buget de peste 200 miliarde lei

Consiliul Local al municipiului Mediaș a aprobat ieri bugetul de venituri și cheltuieli pe anul 2003, în sumă totală de peste 200 miliarde lei. El acordă, potrivit primarului **Teodor Plopeanu**, o atenție însemnată segmentelor sensibile ale vieții orașului și încearcă să fie o împărțire echitabilă a puținului.

De asemenea, Consiliul Local a aprobat bugetele instituțiilor din subordine: Casa de Cultură (peste 100 milioane), Căminul Cultural Ighișu Nou, Muzeul etc.

R. MARCU

Programul casieriiilor Electrica

Programul de funcționare al casieriiilor SC Electrica - SD Sibiu este următorul: **marți, 24.12.2002** - orele 8-12; **luni, 30.12.2002** - orele 8-12.

În zilele 25-29.12.2002, 31.12.2002 și în 1-5 ianuarie 2003 casieriile sunt închise.

22 decembrie 2002

Tragerea LOTO 6/49

6	47	44	11	22	8
NOROC					
3	5	9	4	6	0
					7